

**U nas  
przeczytasz:**

# Burmistrz zaprasza na spotkania

strona 24

**BEZPŁATNA**

## Ziemia

SOCHACZEWSKA

Nr 19 (1319) 11.09.2018 r. ISSN 1231-7179 Numer indeksu 328 006

Dziś w „Ziemi”  
**POLECAMY**



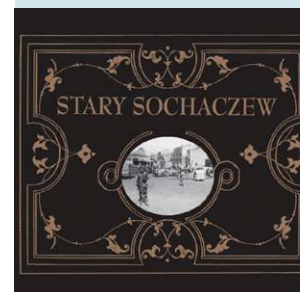
**Budżet Obywatelski - kolejna edycja**  
Przedstawiamy 28 wniosków, które przeszły wstępną ocenę formalną  
str. 6-8



**Jedzenie na kołach po raz trzeci**

W najbliższy weekend na stadionie MOSiR można będzie spróbować kuchni z różnych stron świata

str. 11



**Nowe wydawnictwo na naszym rynku**

Za kilka dni odbędzie się premiera albumu „Stary Sochaczew”

str. 17



**Tenisistki stołowe rozpoczęły ligę**

SKTS w odmienionym składzie zagrał dwa spotkania w Ekstaklasie Kobiet

str. 23

# Patriotyczny wrzesień



Rozpoczął się cykl wrześniowych imprez pod wspólnym tytułem „Mieszkańcy Sochaczewa swoim Bohaterom”, który ma przywrócić pamięć o ludziach budujących zręby sochaczewskiej niepodległości. 2 września na ścianie muzeum ziemi sochaczewskiej odsłonięto tablicę pamiątkową, na placu Kościuszki otwarto okolicznościową wystawę, a zespół Patria zaprosił publiczność do wspólnego śpiewania pieśni patriotycznych. Tydzień później w boryszewskim SCK po raz drugi pokazano musical „Niepodległa - I iskra tylko”, a przed nami jeszcze obchody rocznicy Bitwy nad Bzurą i kulminacja obchodów stulecia wolności.

**Strony 4, 12, 13 i 14**

## Wiertło przekroczyło półmetek

Na terenie Zakładu Gospodarki Komunalnej prowadzony jest odwiert geotermalny. Urząd miasta uzyskał na to przedsięwzięcie ogromne, bo przeszło dziesięciomilionowe dofinansowanie z NFOŚiGW. 10 września wiertło weszło już na 950 metrów w głąb ziemi, czyli pokonało ponad połowę zakładanej głębokości 1400 metrów



**Strona 2**

## Licealna i inne drogi



Systematycznie poprawia się jakość dróg na terenie miasta. Ostatnio do zmodernizowanych ulic dołączyła Licealna, jesienią powinny zakończyć się prace w okolicach dworca oraz na Trojanowskiej, a przed zimą województwo wykona remont al. 600-lecia.

**Strona 3**

## WAŻNE TELEFONY

**MOSiR**  
46 862-77-59

**Muzeum Ziemi Sochaczewskiej i Pola Bitwy nad Bzurą**  
46 862-33-09,

**PEC**  
46 862-92-00,  
telefony alarmowe 24h 604-206-108, 602-789-111

**Pogotowie energetyczne 991**

**Pogotowie gazowe**  
(Sime Polska)  
602-343-343, 792-008-866

**Pogotowie 999**

**Policja**  
997, 46 863-72-00

**PKP 19-757**

**Koleje Mazowieckie**  
22 364-44-44

**PKS Grodzisk Mazowiecki, baza w Sochaczewie**  
46 862-55-12

**Sąd Rejonowy**  
46 862-32-64

**Fundacja „Nero”**  
502-156-186

**Starostwo Powiatowe**  
46 864-18-40, 46 864-18-73

**Straż pożarna**  
998, 46 862-23-70

**Szpital**  
46 864-95-00, 46 864-96-00

**MPT Taxi 191-91**

**Taxi**  
46 862-28-42

**Taxi Nowa całodobowa**  
888-766-600

**USC**  
46 862-23-02

**Urząd Miejski**  
46 862-27-30, 46 862-22-35

**Urząd Skarbowy**  
46 862-26-04

**Zakład Wodociągów i Kanalizacji**  
46 862-82-30

**Zgłaszanie awarii sieci wodociągowej i kanalizacji sanitarnej**  
604-195-867, 696-056-281, 664-157-699

**ZGK 46 862-81-06, 46 862-93-14**

**ZKM 46 862-99-27**

**ZUS 46 862-64-33**

**Zgłaszanie awarii sieci oświetlenia ulicznego**  
698-088-755, 606-663-186

**Całodobowy telefon alarmowy Urzędu Miasta**  
46 862-36-82

Znajdziesz nas na portalu społecznościowym

Facebook

<https://www.facebook.com/ziemia.sochaczewska>



# Wiertło przekroczyło półmetek

Od 3 sierpnia na terenie Zakładu Gospodarki Komunalnej prowadzony jest odwiert geotermalny. Urząd miasta uzyskał na to przedsięwzięcie ogromne, bo przeszło dziesięć milionowe dofinansowanie z Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej. 10 września wiertło weszło już na 950 metrów w głąb ziemi, czyli pokonało ponad połowę zakładanej głębokości 1400 metrów.

**Sebastian Stępień**  
[sebastian.stepien@sochaczew.pl](mailto:sebastian.stepien@sochaczew.pl)

Zgodnie z powziętymi na podstawie naukowych badań założeniami, pod powierzchnią Sochaczewa, na głębokości około 1400 metrów, w pokładach z okresu kredy, znajduje się słodka woda o temperaturze 40 stopni i mineralizacji poniżej 1 g/dm<sup>3</sup>, czyli zdatna do picia. Wykonywany odwiert ma dostarczyć na powierzchnię ziemi około 120 m<sup>3</sup> wody na godzinę. Jeżeli prognozy się sprawdzą, będziemy mieć do czynienia z inwestycją, z której skorzystają pokolenia.

## Wszystko zgodnie z planem

Odwiert prowadzi doświadczona w takich przedsięwzięciach warszawska firma G-Drilling. Odpowiada ona również za laboratoryjne badania wody, badania geofizyczne i hydrogeologiczne, a na koniec zabezpieczenie wydrążonego otworu. Z kolei za nadzór geologiczny i opracowanie raportu o wielkości zasobów geotermalnych odpowiada firma Polgeol. Jak twierdzą przedstawiciele G-Drilling, prace idą lepiej niż planowo i możliwe, że rezultaty poznamy już za kilka tygodni.

A nadzieje są ogromne. Zgodnie z optymistycznym scenariuszem Sochaczew zyska źródło ekologicznej energii i jednocześnie dodatkowe ujęcie wody pitnej. Nie bez znaczenia jest też fakt, że posiadanie własnego źródła termalnego sprawi, że ceny energii ciepłej w



Kilka dni temu swoje wystąpienie do uczestników konferencji ciepłowniczej w Międzyzdrojach nagrywał szef Sejmowej Komisji Energii Maciej Małecki

mieście będą mniej narażone na wahania na rynku cen paliw.

## Z Mszczonowa przychodzi niemal pewność

Basen wód geotermalnych, do którego się właśnie dokopujemy, to ten sam, który znajduje się pod odległym od Sochaczewa o zaledwie 30 km Mszczonowem.

- Przeprowadzony pod tą miejscowością, również na głębokość 1400 metrów, niedawny odwiert geotermalny zakończył się sukcesem, a wydobywająca się z niego woda ma parametry, które są zakładane w naszym projekcie. Oznacza to, że już tylko ogromny pech, jak np. nieodkryty dotąd uskók geologiczny między Sochaczewem a Mszczonowem mógłby spowodować, że nasze przedsięwzięcie nie zakończy się sukcesem. - twierdzi burmistrz Piotr Osiecki.

Sochaczewski odwiert ma również ogromne znaczenie dla naukowców, ponieważ jest częścią rządowego projektu „Rozpoznajemy budowę geologiczną kraju”. Właśnie dlatego, podczas wiercenia, na bieżąco prowadzona jest analiza wypłukiwanych z otworu próbek. Na jej podstawie dowiedzieliśmy się już choćby, że 190 metrów pod powierzchnią Sochaczewa znajduje się węgiel brunatny, a nawet węgiel czarny. Niestety w pokładzie zaledwie dziesięciometrowej grubości i dodatkowo o bardzo słabych parametrach (zanieczyszczony w 30 proc.), więc jego wydobywanie nie miałyby najmniejszego sensu.

## Znani w całym kraju

Sochaczewski odwiert będzie jednym z głównych tematów odbywającej się 11 września w Międzyzdrojach kon-



ferencji „Panel merytoryczny PGE Energia Ciepła – Forum Ciepłowników Polskich”. W jej trakcie obok premiera Mateusza Morawieckiego i ministra energii Krzysztofa Tchórzewskiego wystąpi przewodniczący sejmowej Komisji Energii Maciej Małecki. Kilka dni temu poseł ziemi sochaczewskiej nagrał przy wiertni swoje wystąpienie do uczestników konferencji.

Poseł podkreśla, że spodziewany sukces sochaczewskiego odwiertu będzie ogromnym bodźcem do rozwoju miasta. Pozwoli choćby na dywersyfikację dostaw w oparciu o lokalne zasoby oraz zapewni stały dopływ ciepła.

- Wszyscy zdawaliśmy sobie sprawę z potencjału tego przedsięwzięcia, ale i jego początkowych kosztów. Miejski samorząd nie



Jedno wiertło wytrzymało około 160 godzin pracy

byłby w stanie udźwignąć w pojedynkę tak dużej inwestycji. Wykonanie odwiertu to koszt 10 mln, jednak w naszym przypadku w stu procentach pokryty z dotacji Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska – wyjaśnia Maciej Małecki. - Głęboko wierzę, że przy następnych okazjach będę mógł mówić o Sochaczewie jako o przykładzie sukcesu geotermii.

Na wtorek 11 września zapowiadziano przyjazd niemal 30-osobowej grupy dziennikarzy z całego kraju, którzy w ramach wyjazdu studyjnego zapoznają się z zagadnieniami geotermii. Takie wydarzenie to dobra okazja do wypromowania Sochaczewa i odbywających się w nim ekologicznych przedsięwzięć.

## Podziękowania dla naszego samorządu

Dziękuję, że zechcieliście państwo nas wesprzeć i dołączyć do grona przyjaciół gminy Brusy. Wyrażam głęboką wdzięczność za okazaną bezinteresowną życzliwość. Zajmujecie szczególne miejsce w naszych sercach i pamięci - napisał w liście do mieszkańców Sochaczewa burmistrz Brus, Witold Ossowski.

To podziękowania za wsparcie, jakiego nasze miasto udzieliło tej miejscowości po ubiegłorocznej sierpniowej nawałnicy. Wszyscy zapewne pamiętamy tragedię, jaka rozegrała się na obozie harcerskim w Suszku w Borach Tucholskich, gdzie w wyniku niszczycielskiego żywiołu śmierć poniosły dwie harcerki, a kilkoro dzieci zostało rannych. Brusy znalazły się na drodze tej samej trąby powietrznej.

W liście do mieszkańców Sochaczewa burmistrz Brus podkreśla, że w wyniku tragicznych wydarzeń w nocy z 11 na 12 sierpnia 2017 roku gmina znalazła się w dramatycznej sytuacji. - Nawałnica zniszczyła wielu ludziom dorobek ich życia, ponad 50 rodzin musiało opuścić swoje domy. Liczne szkody odnotowano również w budynkach gospodarczych, niewyobrażalne

straty wystąpiły w uprawach rolnych i leśnych, a skutki niszczycielskiego żywiołu będą odczuwalne jeszcze przez długi czas. Samorząd walczy z nimi od samego początku, a może to robić między innymi dzięki ludziom dobrego serca - czytamy.

Przypomnijmy, że na pierwszej po wakacjach sesji w 2017 r. Piotr Osiecki zaproponował radzie miasta, by z budżetu Sochaczewa

wydzielić 20 tys. zł na oczyszczanie ulic, placów i terenów zielonych w gminie Brusy. Decyzja o wsparciu poszkodowanych zapadła na sesji 22 września. W Brusach wichura uszkodziła ponad 800 obiektów, niektóre z nich całkowicie. 30 rodzin zostało dosłownie bez dachu nad głową i musiało zamieszkać w udostępnionych przez władze lokalne przyczepach kempingowych. (daw)

# Licealna i inne drogi

Systematycznie poprawia się jakość dróg na terenie miasta. Ostatnio do zmodernizowanych ulic dołączyła Licealna, jesienią powinny zakończyć się prace w okolicach dworca, do końca października na Trojanowskiej, a przed zimą województwo wykona remont al. 600-lecia.

**Daniel Wachowski**

[daniel.wachowski@sochaczew.pl](mailto:daniel.wachowski@sochaczew.pl)

Jeśli zliczyć wydatki na ostatnie roboty drogowe, to w ulice na terenie miasta zainwestowano ponad 17 milionów zł. A to jeszcze nie koniec, na modernizację czekają kolejne drogi.

## Przebudowa Licealnej zakończona

We wtorek 4 września otwarto dla ruchu ulicę Licealną. Tego samego dnia Zakład Komunikacji Miejskiej zlikwidował objazd prowadzący ulicą Ziemowita i od popołudnia pasażerowie mogli korzystać z dwóch przystanków przy ulicy Traugutta, znajdujących się w pobliżu Liceum Ogólnokształcącego.

Jak mówi burmistrz Piotr Osiecki, główne prace remontowe zostały zakończone i wykonawca zabrał z placu budowy ciężki sprzęt.

- Zostały mu jedynie prace porządkowe, kosmetyczne, gdzieśgdzie uzupełnienie oznakowania. Wykonaliśmy inwestycję poprawiającą bezpieczeństwo pieszych i rowerzystów, którzy teraz mają w Licealnej specjalną ścieżkę łączącą się z trasą rowerową w ulicy Traugutta. Pasy jezdni zostały trochę zwężone, zatem kierowcy automatycznie zdejmą nogę z gazu. Wymieniliśmy wszystkie podziemne sieci, więc kolejny remont tej ulicy czeka naszych następców za wiele lat - mówi burmistrz Piotr Osiecki.

Prace w Licealnej miasto zleciło firmie Prima. Za 2,1 mln zł budowlańcy wyremontowali Licealną na całej długości (380 m), przebudowali jej skrzyżowanie z ulicami Traugutta i 15

Sierpnia. Zakres robót objął całkowitą wymianę podbudowy jezdni, nowy asfalt o szerokości 6 metrów, zjazdy na posesje, chodniki (mają 2-2,5 m), wykonanie oznakowania, adaptację terenów zielonych (780 m<sup>2</sup>) oraz budowę dwukierunkowej ścieżki rowerowej o szerokości 2 metrów.

Kosztom dawnej dużej wysepki więcej miejsca kierowcy zyskali na styku Licealnej, Traugutta i 15 Sierpnia. Jezdnię poszerzono tu do 7,3 metra. Nie zmieniano organizacji ruchu, zatem jak dawnej pierwszeństwo przejazdu mają kierowcy poruszający się Licealną i Traugutta.

## Remont Towarowej

Pod koniec sierpnia starostwo i firma Strabag opublikowały wspólny komunikat w sprawie zmiany organizacji ruchu w rejonie trzech dróg powiatowych leżących w obrębie stacji PKP. Czytamy w nim, że w piątek 7 września z ruchu wyłączona zostaje cała Towarowa, a to oznacza, że od ulicy Łuszczewskich nie będzie dojazdu do ronda przy wiadukcie kolejowym. Od centrum miasta do stacji PKP można teraz dojechać ulicą Licealną, a następnie Botaniczną - dwukierunkową na całej długości - do ulicy Sienkiewicza. Od strony Boryszewa do ul. Sienkiewicza dojedziemy ulicą Okrzei. Starostwo informuje ponadto, że przystanki autobusowe dla korzystających z komunikacji PKS nadal znajdują się przy ul. Botanicznej - równoległe do wiaduktu, na odcinku drogi od skrzyżowania z ul. Sienkiewicza do torów kolejowych.

Na czasowe zamknięcie Towarowej zareagował ZKM, ogłaszając, że od 8 września autobusy ZKM



Ulicę Licealną otwarto dla ruchu przed oficjalnym odbiorem. Drobne prace porządkowe nadal trwają



Kompleksowa przebudowa Licealnej wraz ze skrzyżowaniem z Traugutta kosztowała ponad dwa mln zł

będą dojeżdżały pod dworzec PKP - i z powrotem - ulicą Botaniczną, bezpośrednio z Licealnej. Tego dnia przystanki z ul. Łuszczewskich przeniesiono na 15 Sierpnia, w rejon ulicy Pionierów.

- Prace prowadzone przez ratusz w Licealnej, a przez powiat w Towarowej czy Księcia Janusza całkowicie zmienią funkcjonalność i wygląd tego obszaru miasta, a dla turystów czy odwiedzających nasze miasto pasażerów PKP to przecież wizytówka. Zasadniczo zmieni się otoczenie Muzeum Kolei Wąskotorowej. Przybędzie tam siedem zatok postojowych w tym jedna dla autokarów - podkreśla burmistrz Piotr Osiecki.

Prace w rejonie PKP obejmą łącznie ponad 900 metrów jezdni, kanalizację deszczową, cztery skrzyżowania, zjazdy do pose-

sji. Trwa układanie nowych chodników, powstają jednostronne ścieżki pieszo-rowerowe. Koszt robót to łącznie 5 mln złotych. W tej kwocie mieści się rządowa dotacja i 1,8 mln zł z kasy miasta.

## Co z Chopina i chodnikiem w Wysogrodzkiej?

Na całej długości ulica Chopina to droga wojewódzka, zarządzana przez marszałka, a w jego imieniu bezpośrednio przez Mazowiecki Zarząd Dróg Wojewódzkich. W tym roku MZDW zlecił wymianę nawierzchni na jej odcinku od ronda Jana Pawła II w kierunku Żelazowej Woli. Po dobrym starcie prace jednak stanęły, a mieszkańcy Chodakowa zaczęli pytać, czy budowlańcy wrócą? Rzecznik MZDW Monika Burdon poinformowała nas, że prace powinny się zakończyć 10 września. Do tego dnia na Chopina ma zostać wylana ostatnia, ścieralna warstwa asfaltu.

Mieszkańcy pytają także, co z przebudową odcinka Chopina między rondem Jana Pawła II a torami kolejki wąskotorowej. Radny Adam Orliński, szef Komisji Budżetu i Finansów Sejmiku Województwa Mazowieckiego przypomina, że samorząd oszacował wartość robót na 9,6 mln. Do lipcowego przetargu przystąpiła tylko jedna firma i zażądała aż 18,9 mln zł. Na taką kwotę, dwa razy wyższą niż zakładana, MZDW nie mógł się zgodzić.

- Przetarg na ulicę Chopina ogłosimy raz jeszcze. Na pewno ją zrobimy. Pięniądze są zarezerwowane, więc jest gwarancja wykonania robót - mówi radny Orliński.

Podobnie sytuacja wygląda z chodnikiem przy ulicy Wysogrodzkiej. Mia-

sto, jako partner zadania, zapłaciło za projekt, przekazało dokumentację MZDW, a ten ogłosił przetarg na wykonawstwo. Niestety i tu kwoty z kosztorysów oraz z ofert znacznie się rozmięły. MZDW nie rezygnuje z tego zadania i zapewnia, że ogłosi drugi przetarg. Liczy, że zakończy się szaleństwo cenowe i stawki budowlane wrócą do normy.

## 600-lecia do końca listopada

Pewne już jest, że Mazowiecki Zarząd Dróg Wojewódzkich wyremontuje aleję 600-lecia na odcinku ponad 1400 metrów - od skrzyżowania z ulicą Trojanowską do ulicy Warszawskiej. To fragment drogi wojewódzkiej 705, która stanowi główną arterię komunikacyjną w naszym mieście. Jak już informowaliśmy, MZDW odłożył na zadanie 1,64 mln zł. Jako jedyna do przetargu przystąpiła firma Drogomex z Pruszkowa, ale za cały zakres robót zażądała 1,75 mln. MZDW zwrócił się do zarządu województwa o zwiększenie środków na to zadanie i stosowną zgodę otrzymał. 30 sierpnia zarządca drogi rozstrzygnął przetarg i lada dzień podpisze z Drogomex-em umowę.

Prace w alei 600-lecia będą wykonywane w podobnej technologii co ubiegłoroczny remont fragmentu ul. Piłsudskiego - bez wymiany podbudowy jezdni. Zakres robót budowlanych będzie obejmował wymianę nakładki, czyli frezowanie kilku centymetrów asfaltu i wylanie nowej warstwy oraz przebudowę najbardziej zniszczonych chodników. Dzięki uproszczonej technologii prace potrwają tylko kilka tygodni. Dodatkowym atutem jest to, że można je wykonywać na jednym pasie jezdni, a drugim w tym czasie odbywa się ruch kołowy. Termin zakończenia robót wyznaczono na 30 listopada.

## W sobotę mieszkańcy jeżdżą za darmo

**Europejski Tydzień Zrównoważonego Transportu odbywa się co roku od 16 do 22 września, a jego kulminacyjnym punktem jest Dzień bez Samochodu. Sochaczew po raz trzeci włącza się w tę akcję i zachęca mieszkańców do korzystania z darmowych przejazdów ZKM.**

W sobotę 22 września komunikacja miejska będzie bezpłatna dla każdej osoby będącej mieszkańcem Sochaczewa.

- W razie kontroli wystarczy pokazać jedynie dowolny dokument świadczący o miejscu zamieszkania, np. prawo jazdy, dowód rejestracyjny samochodu czy Sochaczewską Kartę Mieszkańca. Bezpłatnie można będzie jeździć przez cały dzień, na wszystkich trasach - mówi dyrektor ZKM Krzysztof Sieczkowski.

Dyrektor liczy, że będzie to szczególna forma promocji komunikacji zbiorowej i okazja do praktycznego zapoznania się z jej działaniem dla osób, które z komunikacji korzystają rzadko lub podchodzą do niej sceptycznie.

Europejski Tydzień Zrównoważonego Transportu to też okazja do promowania ekologicznych form mobil-

ności, takich jak ruch pieszy, ścieżki rowerowe, transport zbiorowy, a Sochaczew ma się czym pochwalić. Zachętą do zostawienia samochodu na parkingu są np. darmowe przejazdy dla uczniów, posiadaczy Sochaczewskiej Karty Mieszkańca. Od 1 września bezpłatnie autobusami ZKM jeżdżą dzieci i młodzież w wieku od 4 do 24 lat. Latem, gdy zbliżał się termin wejścia w życie tego programu, ratusz zaalała fala wniosków o wydanie SKM.

- Od kilku lat przy każdej remontowanej głównej drodze powstaje cieżka rowerowa. Takie pasy dla jednośladów pojawiły się na głównym miejskim moście, przy ulicy Warszawskiej, Płockiej, Staszica, powiatowej Trojanowskiej i wojewódzkiej Chodakowskiej. Najnowszą oddaliśmy ledwie kilka dni temu przy ulicy Licealnej, a następne powstają w rejonie stacji PKP - wylicza zastępca burmistrza Dariusz Dobrowolski.

Dodaje, że w ramach projektu „Sochaczewski eko-bus” w przyszłym roku ZKM otrzyma pięć nowych, ekologicznych autobusów, a dwa z nich będą elektryczne. (daw)

## W 38. rocznicę



**Tradycyjnie w ostatni dzień sierpnia działacze „Solidarności” oraz przedstawiciele władz miasta i powiatu uczcili rocznicę podpisania Porozumień Sierpniowych.**

Delegacje złożyły kwiaty pod tablicą kapelana związku, znajdującą się przy wejściu do kościoła św. Wawrzyńca, błogosławionego ks. Jerzego Popiełuszki oraz pod pomnikiem-kamieniem ufundowanym z okazji 25 rocznicy utworzenia NSZZ Solidar-

ność, znajdującym się przy urzędzie miejskim.

W 38 rocznicę tego przełomowego dla Polski wydarzenia, hołd bohaterom tamtych czasów oddali: burmistrz Piotr Osiecki, jego zastępca Marek Fergiński oraz Dariusz Dobrowolski, starosta Jolanta Gonta, wicestarosta Tadeusz Głuchowski oraz szefowa sochaczewskiej „Solidarności” Danuta Radzianowska wraz z delegacjami zakładowych struktur związku. (mf)

# Komitet o obchodach

**Na kilka tygodni przed kulminacją obchodów, na krótkie podsumowanie dotychczasowych działań i omówienie zbliżających się wydarzeń, spotkał się Komitet Honorowy Obchodów 100-lecia Odzyskania Niepodległości na Ziemi Sochaczewskiej. Jego pracami kieruje poseł Maciej Małecki.**

**Daniel Wachowski**

[daniel.wachowski@sochaczew.pl](mailto:daniel.wachowski@sochaczew.pl)

Sprawozdanie z obchodów, które w Sochaczewie rozpoczęły się już jesienią 2017 roku, zdała Joanna Niewiadomska-Kocik, naczelnik Wydziału Kultury, Turystyki i Promocji Miasta. Jak powiedziała, wszystkie konkursy, festiwale i koncerty, a jest ich ponad sto, odbywają się zgodnie z przyjętym przez komitet harmonogramem. Odbyły się m.in. festiwale piosenki patriotycznej, orkiestr strażackich, folklorystyczny i jazzowy, seria imprez patriotycznych poświęconych Żołnierzom Wyklętym. Wydarzeniami artystycznymi były koncerty Muzyka Kompozytorów Polskich, wspólny występ wszystkich sochaczewskich chórów, premiera hejnału miasta i pierwszego sochaczewskiego musicalu „Niepodległa”.

Wrzesień rozpoczął się projektem pod wspólnym tytułem „Mieszkańcy Sochaczewa swoim Bohaterem”. W jego ramach odbyło się m.in. odsłonięcie tablicy pamiątkowej poświęconej sochaczewskim bohaterom, premiera komiksu opowiadającego o naszej drodze do wolności, wydanie śpiewnika połączone z koncertem pieśni patriotycznych.



W Sochaczewie stanie kopia popiersia marszałka Piłsudskiego. Autorem oryginału jest wybitny rzeźbiarz prof. Konstanty Laszczka

- We wrześniu jeszcze przed nami obchody 79. rocznicy Bitwy nad Bzurą oraz premiera opery „Cud mnie-many, czyli Krakowiacy i Górale”, nad którą pracuje Państwowa Szkoła Muzyczna - mówiła Joanna Niewiadomska-Kocik. - Na następne miesiące przygotowujemy wspomnienie roli Ignacego Paderewskiego w dziele odzyskania niepodległości, premierę spektaklu teatralnego poświęconego tej wybitnej postaci, rekonstrukcję walk o Sochaczew „W okopach wielkiej wojny” połączone z piknikiem historycznym „Siedem wieków Sochaczewa”.

Obchody zakończy projekt artystyczny „Wolność krzyżami się mierzy” i seria wydarzeń planowanych na 10-11 listopada. To m.in. musical „Niepodległa”, pokaz laserowy na placu Kościuszki (z ekranem 10x12 metrów), odsłonięcie popiersia marszałka Piłsudskiego na skwerze przed komendą powiatową Państwowej Straży Pożarnej.

Dlaczego akurat w tym miejscu? Odpowiedź jest prosta - 11 listopada 1918 r., gdy Rada Regencyjna dokonała przekazania władzy wojskowej Józefowi Piłsudskiemu, sochaczewscy strażacy przystąpili do rozbijania wojska

niemieckiego. Lokalny, niemiecki garnizon liczył wówczas ponad 300 żołnierzy. Strażacy zajęli komendanturę, stację kolejową, magistrat, magazyny z żywnością oraz koszary wojskowe. O północy przed komendanturą przejętą od Niemców, po raz pierwszy od 123 lat na maszt wciągnięto polską flagę, a orkiestra zagrała Mazurka Dąbrowskiego. Teraz co roku 11 listopada wydarzenie to przypomina Muzealna Grupa Historyczna im. II batalionu 18 pułku piechoty, a rekonstrukcja jest stałym elementem sochaczewskich obchodów Święta Niepodległości.

## Miejskie grunty do kupienia w internecie

**Ponad trzydzieści działek, głównie przeznaczonych pod budownictwo jednorodzinne i bliźniacze, ma w tej chwili w swej ofercie miasto Sochaczew. Ich wykaz można znaleźć na stronie [msochaczew.e-mapa.net](http://msochaczew.e-mapa.net).**

Dobre wskaźniki gospodarcze, rekordowo niskie bezrobocie i taniejące kredyty mieszkaniowe skłaniają coraz więcej rodzin do decyzji o budowie domu. Pierwszy krok to działka, najlepiej w dobrej lokalizacji, z dostępem do wodociągu i kanalizacji, z dobrą drogą. Od kil-

ku lat dokładne położenie atrakcyjnych miejskich terenów oddanych pod zabudowę można sprawdzić nie wychodząc z domu. Ratusz na bieżąco aktualizuje wykaz działek przeznaczonych do sprzedaży i udostępnia go na stronie internetowej [msochaczew.e-mapa.net](http://msochaczew.e-mapa.net). Każda taka oferta zawiera nie tylko powierzchnię i numer działki, ale też cenę wywoławczą i opis terenu.

- Młodych ludzi interesuje, jaki działka ma kształt, czy to płaski teren, czy jest dostęp do kanalizacji, wodociągu, czy to sąsiedztwo

terenów zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej i jak daleko będzie do przystanku ZKM - mówi zastępca burmistrza Dariusz Dobrowolski.

W wykazie znajdziemy m.in. 1200 m<sup>2</sup> przy Zamoy-skiego, 800 m<sup>2</sup> przy Inżynierskiej, 1200 metrów przy Rozlazłowskiej, dwie działki po około 560 metrów przy ulicy Prostej, kilka działek przy Żeglarskiej przeznaczonych pod zabudowę jednorodzinną lub bliźniaczą, ale też działki rolne, jak choćby 2300 metrów przy ulicy Energetycznej i 2100 metrów

przy Rybnej. Nie brakuje również działek pod działalność gospodarczą, a wśród nich tereny stanowiące część pól czerwonkowskich, czy ponad hektar ziemi przy ulicy Grzybowej przeznaczony pod usługi kultury, oświaty, łączności, zdrowia, sportu lub rekreacji służące mieszkańcom otaczającego ten teren osiedla domków jednorodzinnych.

Jeśli na portalu nie znajdziemy odpowiedzi na wszystkie pytania, udzieli ich pracownicy Wydziału Mienia i Nadzoru Właściwościami UM. (daw)

# Zgodnie z historycznym pierwowzorem

W parku przy szkole muzycznej już widać efekty kilkumiesięcznej pracy i, choć oficjalnie ten teren jeszcze jest placem budowy, już tłumnie odwiedzają go mieszkańcy. Skromniej wygląda obszar nad Bzurą, gdzie samorząd buduje bulwary i kawiarnię, ale tam termin zakończenia prac to dopiero połowa przyszłego roku, zatem na efekty musimy poczekać.

**Daniel Wachowski**

daniel.wachowski@sochaczew.pl

Park Ignacego Garbolewskiego jest rewitalizowany kosztem 3,8 mln zł. Oprócz ścieżek spacerowych (ich skorygowany przebieg to powrót do planów dworu sprzed ok. 150 lat), nowej zieleni, oświetlenia i w pełni przebudowanej drogi przed szkołą muzyczną, znajdziemy scenę plenerową, a tuż obok niej, blisko stawu, ogród muzyczny. Scena zbudowana w miejscu dawnej oficyny dworskiej i plenerowy zestaw instrumentów, to nowe elementy w parkowej przestrzeni.

- Choć oficjalnie park jeszcze nie został oddany do użytku, codziennie widzę tam dziesiątki ludzi. Spacerują, jeżdżą na rowerach, dzieci karmią kaczki, grają na instrumentach. Park żyje od rana do zmroku i najwyraźniej jego nowe oblicze spodobało się mieszkańcom. Ostatnim elementem prac będzie wykonanie tuż przy schodach od strony ulicy Piłsudskiego podjazdu dla niepełnosprawnych. Na ogłoszony przez nas przetarg niestety nie wpłynęła żadna oferta, więc powtórzmy to postępowanie - mówi burmistrz Piotr Osiecki.

Przed dawnym dworem rodziny Garbolewskich od-



W parku Garbolewskiego odtworzono okrągły kwiatnik widoczny na zdjęciach sprzed stu lat



Nowym elementem parku jest ogród muzyczny



Z zamku do nowej kawiarni nad Bzurą dojdziemy bulwarami przeznaczonymi dla pieszych i rowerzystów

tworzono historyczny przebieg alejek oraz okrągły, ozdobny kwiatnik. Projektując te zmiany ratusz sięgnął m.in. do zdjęć z 1915 roku oraz inwentaryzacji parku wykonanej w 1956 r.

Intensywne prace prowadzone są także nad Bzurą, gdzie powstają bulwary rekreacyjne. Na razie jeszcze nie widać skali tego przedsięwzięcia, ale to tylko kwestia czasu. Kosztem kilkunastu milionów ratusz wytycza nowy przebieg ulicy Podzamcze, na końcu której, blisko rzeki, stanie pomnik dziś znajdujący się przy ulicy Traugutta. Teren przetnie kilka ścieżek spacerowych, staną wiaty piknikowe, ławki, będą też specjalne miejsca dla wędkarzy. Do przyszłorocznych wakacji na miejscu przystani zbudowana będzie kawiarnia z tarasem widokowym.



## Władze miasta nagrodziły bohatera

**W poprzednim wydaniu gazety przedstawiliśmy niecodzienną historię nauczyciela wychowania fizycznego ze Szkoły Podstawowej nr 6 - Łukasza Trawińskiego.**

Sochaczewianin uratował życie swojemu koledze, sędziemu piłkarskiemu. Zdarzenie miało miejsce 11 sierpnia w miejscowości Pogorzelica nad polskim morzem, gdzie nasz bohater był opiekunem

na koloniach. Reanimował poszkodowanego 35 minut, do przyjazdu karetki pogotowia. Bohaterski czyn pana Łukasza został doceniony przez władze miasta. W środę 5 września burmistrz Piotr Osiecki oraz przewodniczący rady miejskiej Sylwester Kaczmarek, w dowód uznania za heroiczną postawę przekazali panu Łukaszowi list gratulacyjny oraz upominek od Urzędu Miejskiego w Sochaczewie. (mf)

## Na parterze galeria, na piętrze balkon



**Od kilku tygodni w głównej siedzibie Sochaczewskiego Centrum Kultury trwają prace remontowe. W połowie września boryszewska placówka zyska balkon w sali widowiskowej oraz nową przestrzeń wystawienniczą.**

Balkon powstaje w miejscu dawnego pomieszczenia socjalnego. Wyburzono ścianę, a powstała w ten sposób przestrzeń otwarta na salę koncertową.

Jeszcze tylko malowanie, montaż podestu i nowy sezon artystyczny SCK rozpocznie z balkonem na 60 miejsc siedzących.

Prace remontowe trwają też na parterze, w holu SCK, gdzie działa Galeria ZeDeK. Odświeżenie ścian to pierwszy etap. Dyrekcja SCK chce jeszcze zamontować pod sufitem kratownicę do lepszej ekspozycji prac artystów i ekran multimedialny, wyświetlający np. zapowiedzi zbliżających się w SCK wydarzeń.

## Radni po wakacjach wracają do pracy

**14 września o 13.00 w sali konferencyjnej UM rozpocznie się pierwsza po wakacyjnej przerwie sesja rady miasta. W programie znalazło się sześć projektów uchwał.**

Radni zdecydują o wprowadzeniu zmian w tegorocznym budżecie, nadaniu Szkole Podstawowej nr 1 imienia Jana Pawła

II oraz utworzeniu odrębnych obwodów głosowania w czasie październikowych wyborów samorządowych. Obwody mają powstać w Domu Kapłana Seniora, budynku głównym szpitala i w pobliskim pawilonie psychiatrycznym. Zajmą się także zmianą kwietniowej uchwały dzielącej miasto na obwody głosowania. Korekta wynika z faktu, że przy ul. Przy-

lasek powstały nowe domy i numery tych nieruchomości należy włączyć w granicę obvodu nr 18.

Radni zdecydują też o wzniesieniu popiersia Józefa Piłsudskiego na skwerze przed budynkiem Państwowej Straży Pożarnej. Marszałek to wyjątkowa postać w naszej historii, jeden z głównych architektów polskiej niepod-

ległości, której stulecie świętujemy w tym roku. To też pierwszy Honorowy Obywatel Miasta Sochaczew. Symboliczne jest miejsce, gdzie ma stanąć jego podobizna, gdyż to właśnie sochaczewscy strażacy w 1918 roku odegrali szczególną rolę w wyzwolaniu miasta. Uroczystość odsłonięcia popiersia ma się odbyć 11 listopada. (daw)

# Głosowanie ruszy 1 października

Przed nami głosowanie na pomysły zgłoszone do Sochaczewskiego Budżetu Obywatelskiego 2019, w którym miasto oddaje do dyspozycji mieszkańców 1.200.000 zł. Znamy już wstępną listę zgłoszonych projektów, które przeszły ocenę formalną.

- Kolejna edycja Sochaczewskiego Budżetu Obywatelskiego cieszy się dużym zainteresowaniem. Wpłynęło w sumie 30 projektów. Są one ciekawe, różnorodne, czytając je widzimy, że mieszkańcy mocno interesują się tym, co dzieje się w mieście - mówi naczelnik Wydziału Sportu i Organizacji Pozarządowych UM, Agata Kalińska.

Zgłaszać propozycje można było do 15 sierpnia. Kolejnego dnia spotkał się zespół opiniujący, aby ocenić projekty pod względem formalnym. Niestety, już na tym etapie komisja była zmuszona odrzucić dwa wnioski. W obu przypadkach brakowało dołączonych do projektów 25 kart z prawidłowo zebranymi podpisami poparcia mieszkańców Sochaczewa,

co jest niezbędnym wymogiem. Odrzucone na etapie formalnym projekty to „Planszowe parki” (32 000 zł) zgłoszone przez Stowarzyszenie Planszówki w Sochaczewie oraz „Sport w Chodakowie na mistrzowskim poziomie - projekt #Bzura90” (100 000 zł), którego autorem jest Tomasz Flakowski (KS Bzura Chodaków).

Przypomnijmy, że pula środków przeznaczonych na SBO 2019 to 1.200.000 zł. Obowiązuje podział na tak zwane projekty duże (od 100 do 870 tys. zł) i małe (od 20 do 100 tys. zł), na które pula do podziału wynosi 330 tys. zł. Łączna wartość zgłoszonych projektów do tej edycji budżetu obywatelskiego przekracza 6,5 mln zł. Wśród 28 wniosków, które przeszły etap oceny formalnej, jest dziewięć projektów dużych i 19 małych.

Głosowanie potrwa od 1 do 19 października. Podobnie jak w poprzednich latach przebiegnie dwutorowo. Wypełnione ankiety będzie można wrzucać do urn w wybranych punktach na terenie miasta lub uzupełnić je w formie elektronicznej na platformie internetowej [budzet.sochaczew.pl](http://budzet.sochaczew.pl). Głosować będzie mógł każdy mieszkaniec Sochaczewa, który ukończył 16 lat. Każdy głosujący będzie mógł wybrać maksymalnie dwa projekty z listy.

Wyniki poznamy 7 listopada. Do realizacji przeznaczone zostaną projekty, które uzyskają największą liczbę głosów, aż do wyczerpania puli środków finansowych przeznaczonych na Sochaczewski Budżet Obywatelski 2019.

Ostateczną listę projektów poddanych pod głosowanie, wraz z przypisanymi im numerami, poznamy po 12 września. Wtedy to kolejny raz spotka się zespół opiniujący, aby ocenić zgłoszone propozycje, tym razem pod względem merytorycznym. **Póki co prezentujemy wstępną listę projektów SBO 2019. Zaznaczamy jednocześnie, że część z nich może zostać odrzucona, mogą zmienić się nazwy przedsięwzięć, ich wycena oraz zakres.** Zależy to od kilku czynników, np.: czy przedsięwzięcie mieści się w zaproponowanej kwocie, czy uda się je zrealizować w ciągu roku, czy zaproponowany teren pod inwestycję należy do miasta. **Opr. Maciej Frankowski**

## LISTA PROJEKTÓW PO OCENIE FORMALNEJ

### Budowa tężni solankowej

WNIOSKODAWCA: Kamila Gołaszewska-Kotlarz  
SZACUNKOWA WARTOŚĆ: 70.000 zł

#### OPIS PROJEKTU:

Tężnie wytwarzają mikroklimat zbliżony do nadmorskiego. Odzyskują sole z solanki. Terapie tężniowe stosuje się w chorobach dróg oddechowych, takich jak: astma oskrzelowa, nieżyt gardła, nosa, choroby płuc, nadciśnienie tętnicze, niedoczynność tarczycy, alergia, nerwice, stany zapalne zatok. Zaproponowana lokalizacja budowy instalacji to Integracyjny Ogród Zabaw i Sportu przy al. 600-lecia. Projekt ma służyć wszystkim mieszkańcom miasta, tym dużymi i małym. Będzie też dodatkową atrakcją placu zabaw.



FOT. BELCHATOW.PL

### Park rozrywki dla dzieci

WNIOSKODAWCA: Anna Świętochowska-Binienda  
SZACUNKOWA WARTOŚĆ: 800.000 zł

#### OPIS PROJEKTU:

Proponowane lokalizacje budowy parku to „Poła Czerwonkowskie” przy ulicy Olimpijskiej lub tereny przy „Bulwarach nad Bzurą”. W ramach kompleksowego obiektu dla dzieci proponuje się stworzenie placu zabaw dla młodszych na powierzchni typu playtop, na którym mogłyby znajdować się m.in.: trzy rodzaje huśtawek, zadaszona piaskownica, dwa lub trzy urządzenia zabawowe np. zamek ze zjeżdżalnią, bujaki, ciuchcia, tunele, karuzela, domek, mrowisko, cymbałki itp. Ponadto na terenie parku miałyby się znajdować takie urządzenia jak: bujawka przeznaczona dla dzieci niepełnosprawnych; linarium i zjazdy linowe; stoły do ping-ponga i do piłkarzyków; „ścianka przytulanka” (urządzenie, do którego należy się przytulić, by powstało odbicie w 3D); „magiczne lustro” (urządzenie składające się z nietłukących się lusterek, zniekształcających odbicie); „Labirynt XXI” (zabawka zręcznościowa o wielkości koła przymocowana do podłoża); kręgielnia plenerowa dwutorowa; gry planszowe plenerowe - szachy, chińczyk; bezobsługowy mobilny park linowy.



### Modernizacja i doposażenie placu zabaw na osiedlu Polna I

WNIOSKODAWCY: Agata i Michał Jakubiak  
SZACUNKOWA WARTOŚĆ: 60.000 zł

#### OPIS PROJEKTU:

Projekt zakłada modernizację i doposażenie istniejącego placu zabaw zlokalizowanego między blokami o numerach: 24 i 26 przy ul. Żeromskiego oraz bloku 25A przy al. 600-lecia. Obecnie obiekt jest wyposażony jedynie w małą zjeżdżalnię i piaskownicę. W ramach przedsięwzięcia zaplanowano prace związane z wyrównaniem terenu, montaż nowych urządzeń dla dzieci, odświeżenie i zadaszenie istniejącej piaskownicy, naprawę lub wymianę ogrodzenia placu zabaw.



### Inwestycja w malucha

WNIOSKODAWCA: Marcela Podkańska  
SZACUNKOWA WARTOŚĆ: 41.000 zł

#### OPIS PROJEKTU:

Projekt ma na celu modernizację istniejącego placu zabaw Miejskiego Przedszkola nr 7 im. Marii Montessori, przy ul. Żwirki i Wigury 15. Pomysł zakłada wyposażenie obiektu, m.in. w nową piaskownicę z zadaszeniem, jednosprężynowe bujawki, huśtawki, równoważnie, tablice do malowania kredą i grę w „kółko i krzyżyk”; wydzielenie części terenu na założenie ogródka dydaktycznego i zakup sprzętu niezbędnego do uprawy roślin, zakup sadzonek, nasion warzyw i kwiatów; zagospodarowanie terenu wokół przedszkola - posadzenie drzew, krzewów, zawieszenie karmników i budek dla ptaków, montaż ławek.



### Remont ul. Jana Kochanowskiego

WNIOSKODAWCA: Marek Książak  
SZACUNKOWA WARTOŚĆ: 650.000 zł

#### OPIS PROJEKTU:

Zakres prac dla zaproponowanej inwestycji obejmuje m.in. demontaż istniejących, zniszczonych krawężników oraz płyt chodnikowych i ich wymianę, wykonanie nowej nawierzchni asfaltowej, ułożenie progów zwalniających z przejściami dla pieszych przed wyjazdami z osiedla. Celem przedsięwzięcia jest poprawa jakości i bezpieczeństwa uczestników ruchu, zarówno kierowców, jak również rowerzystów i pieszych.



### Wielofunkcyjne boisko sportowe na osiedlu „Victoria”

WNIOSKODAWCA: Zbigniew Madej  
SZACUNKOWA WARTOŚĆ: 160.000 zł

#### OPIS PROJEKTU:

Propozycja dotyczy zagospodarowania terenu na cele sportowo-rekreacyjne na istniejącym asfaltowym boisku Spółdzielni Mieszkaniowej „Victoria”. Zakres prac ma obejmować m.in: niwelację terenu, wykonanie ogrodzenia obiektu, oświetlenia, zainstalowanie kamer monitoringu, montaż elementów małej architektury (ławki, kosze), budowę boiska wielofunkcyjnego o nawierzchni poliuretanowej (pola gry do: piłki ręcznej, nożnej, siatkowej, koszykówki), wykonanie infrastruktury komunikacyjnej (zjazd, parking, ciągi pieszce, plac manewrowy).



## Modernizacja placu zabaw na osiedlu Malesin

WNIOSKODAWCA: Aleksandra Walawska-Przanowska  
SZACUNKOWA WARTOŚĆ: 82.098,50 zł

### OPIS PROJEKTU:

Celem modernizacji obiektu jest to, aby służył on nie tylko dzieciom, lecz wszystkim mieszkańcom Malesina i okolic. Nadrzędnym problemem placu zabaw przy ul. Kozubowskiego 11 jest jego nadmierne nasłonecznienie. Uniemożliwia ono bezpieczne korzystanie z obiektu w okresach letnich, szczególnie gdy pojawiają się upały. Projekt zakłada budowę pergoli o wymiarach 8m x 4m x 2,5m, która zostanie obsadzona bluszczem pięciolistnym; altanę ośmioboczną o średnicy około 5 m z podłogą, ławkami i stołem; stół do szachów z miejscami do siedzenia; wydzielenie strefy dla najmniejszych dzieci, wyłożonej płytami EPDM i ogrodzonej płotkiem; montaż stojaka rowerowego; nasadzenia zieleni (sosny pospolite i wierzby płaczące). Będzie też dodatkową atrakcją placu zabaw.



## Ścieżka spacerowo-rowerowa Chopina

WNIOSKODAWCA: Renata Skrzypczak  
SZACUNKOWA WARTOŚĆ: 200.000 zł

### OPIS PROJEKTU:



Projekt zakłada utworzenie ścieżki spacerowo-rowerowej wzdłuż torów kolejki wąskotorowej, na odcinku od ulicy Olimpijskiej do ul. Trojanowskiej (ok. 2

km). Ciąg pieszo-rowerowy ma mieć nawierzchnię poliuretanową, będzie on odgradzony barierkami ochronnymi od torów kolejki. Wzdłuż planowanej ścieżki jest sporo pasów zieleni, przy których zainstalowane będą latarnie LED oraz ławki i śmietniki, a także umieszczone zostaną kamery monitoringu. Dodatkowo ciąg komunikacyjny będzie wymagał oznakowania, pojawią się też tablice informacyjne z historią miasta.

## Rewitalizacja zieleni i montaż małej architektury, skwer przy ul. Żeromskiego i Senatorskiej

WNIOSKODAWCA: Magdalena Sikora  
SZACUNKOWA WARTOŚĆ: 100.000 zł

### OPIS PROJEKTU:

Zakres działań obejmuje: uporządkowanie terenu zielonego; wykonanie nasadzeń krzewów i drzewek ozdobnych; wykonanie przyjaznego podłoża dla dzieci i dorosłych; usytuowanie minimum trzech ławek; montaż kosza na odchody zwierzęce; stolika do gry w szachy i warcaby; montaż kilku elementów siłowni zewnętrznej; ustawienie przenośnych toalet typu Toi-Toi. Nadrzędnym celem projektu jest natomiast poprawa estetyki tego miejsca i urozmaicenie dla struktury „blokowiska” przy ul. Senatorskiej.



## Otwarta siłownia zewnętrzna przy Szkole Podstawowej nr 1

WNIOSKODAWCA: Klub Olimpijczyka „Jedynka”, Jolanta Mróz  
SZACUNKOWA WARTOŚĆ: 40.000 zł

### OPIS PROJEKTU:

Siłownia ma składać się z dziesięciu elementów - czterech urządzeń dwustanowiskowych, pięciu jednostanowiskowych oraz tablicy informacyjnej. Urządzenia mają być łatwe w obsłudze, dostosowane dla wszystkich bez względu na wiek i stopień sprawności fizycznej. Obiekt będzie zlokalizowany przy ogólnodostępnym, wielofunkcyjnym boisku sportowym.



## Otwarty plac zabaw przy Szkole Podstawowej nr 1

WNIOSKODAWCA: Klub Olimpijczyka „Jedynka”, Jolanta Mróz  
SZACUNKOWA WARTOŚĆ: 94.000 zł

### OPIS PROJEKTU:

Propozycja dotyczy budowy nowego placu zabaw na odpowiednio przygotowanym podłożu, przy ogólnodostępnym, wielofunkcyjnym obiekcie sportowym. Będą się na nim znajdowały następujące elementy: zestaw zabawowy z dwoma domkami, huśtawka, bocianie gniazdo, huśtawka podwójna - dwie deski, bujawka na sprężynie, bujawka podwójna, konik na sprężynie, kula wspinaczkowa, cztery ławki metalowo-drewniane, ogrodzenie placu zabaw (30 przęseł).



## Koncerty plenerowe dzieci i młodzieży

WNIOSKODAWCA: Tomasz Donat  
SZACUNKOWA WARTOŚĆ: 40.000 zł

### OPIS PROJEKTU:

Celem projektu jest organizacja pięciu cyklicznych koncertów plenerowych, minimum jednego w miesiącu, w okresie od lipca do września 2019 roku. W rolę artystów wcielią się sochaczewskie dzieci i młodzież m.in. z miejskich przedszkoli, szkół, czy uczniowie państwowej szkoły muzycznej. Na scenie będą mogły wystąpić lokalne zespoły i soliści, którzy zaprezentują różnorodne style i formy muzyczne. Każdy koncert mógłby zostać poprzedzony prelekcją znanego obywatela Sochaczewa, aktora, artysty, muzyka lub pedagoga szkoły muzycznej. Wydarzenia odbywałyby się na nowo powstałej scenie plenerowej w parku im. I.W. Garbolewskiego.



## Potańcówki na dechach z zespołem na żywo

WNIOSKODAWCA: Daniel Janiak  
SZACUNKOWA WARTOŚĆ: 50.000 zł

### OPIS PROJEKTU:

Cykl pięciu imprez w różnych dzielnicach Sochaczewa. Odbywać się będą w wyznaczone soboty, w lipcu i sierpniu 2019 roku. Proponowany terminarz: 1. plaża miejska (6.07), 2. plac zabaw w Chodakowie (13.07), 3. plac zabaw w Malesinie (20.07), 4. osiedle przy ul. Korczaka (27.07), 5. plac zabaw w Karwowie lub teren przy plebanii w Karwowie (3.08). Na każdą potańcówkę zostanie zaproszony zespół muzyczny, który będzie wykonywał muzykę na żywo.



## Doposażenie ogródka jordanowskiego znajdującego się przy ul. 1 Maja w elementy zabawy

WNIOSKODAWCA: Tomasz Donat  
SZACUNKOWA WARTOŚĆ: 49.000 zł

### OPIS PROJEKTU:

Doposażenie obiektu dla dzieci przy ul. 1 Maja w dodatkowe elementy do zabawy (autor wniosku nie określa w jakiej).



## Kładka pieszo-rowerowa na Utracie

WNIOSKODAWCA: Robert Repsz  
SZACUNKOWA WARTOŚĆ: 870.000 zł

### OPIS PROJEKTU:

Przeprawa miałaby się znajdować w okolicy pętli autobusowej, obok młyna w Chodakowie, równoległe do istniejącego mostu na Utracie. Łączyłaby ulicę Młynarską z ul. Grunwaldzką. Obecnie przejście dla pieszych przy moście nie gwarantuje bezpieczeństwa ze względu na duży ruch samochodowy, pętlę autobusową, zakręty na drodze. Dla rowerzystów droga ta jest obecnie w ogóle nieprzystosowana.



## Rozbudowa placu zabaw przy Szkole Podstawowej nr 2

WNIOSKODAWCA: Przewodniczący Rady Rodziców SP nr 2, Adam Kloch  
SZACUNKOWA WARTOŚĆ: 40.000 zł

### OPIS PROJEKTU:

Projekt zakłada doposażenie istniejącego placu zabaw w następujące urządzenia: zestaw zabawowy z dwoma domkami (domek o wysokości wejścia 1 m, domek o wysokości wejścia 1,5 m, podest wejściowy na zjeżdżalnię wys. 1,7 m, zjeżdżalnię skrotną z laminatu poliestrowego, zjeżdżalnię 2 m, ściankę wspinaczkową, trap wejściowy, wejście po rurze ze stopniami); huśtawkę „bocianie gniazdo”; karuzelę obrotową; podwójną bujawkę; słoń-zjeżdżalnię; karuzelę tarczową.



## Remont dróg dojazdowych (wewnętrznych), chodników oraz miejsc postojowych na osiedlu Polna II i Polna V

WNIOSKODAWCA: Jerzy Michalak  
SZACUNKOWA WARTOŚĆ: 500.000 zł

### OPIS PROJEKTU:

Planowany zakres remontu przewiduje: położenie nowej nawierzchni asfaltowej (dojazdy do budynków nr 70, 72, 72A, 72B, 66, 64, 66A, 66B, 62); wytyczenie miejsc postojowych (utwardzenie nawierzchnią asfaltową zatok postojowych przy blokach nr 72, 72A, 72B, 70, w szczycie budynku nr 66, główny zjazd z al. 600-lecia na osiedle Polna II, wzdłuż budynku 64 i 62); zdemontowanie starych płyt chodnikowych i ułożenie nowych chodników z kostki brukowej wraz z krawężnikami i obrzeżami wzdłuż jezdni przy budynkach nr 72, 72A, 72B, 70, 64; ułożenie dwóch tzw. przeddeptów przy przejściach dla pieszych łączących osiedle Polna z al. 600-lecia. Łączna powierzchnia nawierzchni asfaltowych to 4 800 m<sup>2</sup>, chodników - 968 m<sup>2</sup>.



## Inkubator kultury i dziedzictwa lokalnego

WNIOSKODAWCA: Daniel Janiak  
SZACUNKOWA WARTOŚĆ: 90.000 zł

### OPIS PROJEKTU:

Plenerowe „kapsuły”, w których lokalni artyści będą mogli prezentować swoje prace. Inkubatory kultury mają być wykonane z materiałów odpornych na akty wandalizmu i podświetlane, dzięki czemu będzie można oglądać prace również w nocy. W ramach projektu przewiduje się montaż trzech takich instalacji. Proponowane lokalizacje to: plac Kościuszki, park im. F. Chopina przy ul. Traugutta, park im. I.W. Garbolewskiego, Sochaczewskie Centrum Kultury - Boryszew, Sochaczewskie Centrum Kultury - Chodaków, MOSiR ul. Warszawska lub tereny przy Pasażu Duplickiego. Będzie też dodatkową atrakcją placu zabaw.



FOT. ARCHITECTUREANDINTERIORDSIGN.COM

## Poetyckie rewolucje

WNIOSKODAWCA: Stowarzyszenie Sochaczewskie Wieczory Literackie „ATUT”  
SZACUNKOWA WARTOŚĆ: 25.000 zł

### OPIS PROJEKTU:



Sześć spotkań autorских z wybitnymi poetami, podczas których odbywać się będą konkursy poetyckie „Wiersze Podwójne”. Wydarzeniom towarzyszyć będzie oprawa muzyczna. Odbywać będą się

one cyklicznie, co drugi miesiąc, przez cały 2019 rok. Proponowana lokalizacja to kramnice miejsce lub Sochaczewskie Centrum Kultury. Na zakończenie wydana zostanie antologia uczestników wszystkich konkursów, z wyeksponowaniem zwycięzców.

## Sport w Chodakowie na mistrzowskim poziomie - rozbudowa infrastruktury sportowej #Bzura90



WNIOSKODAWCA: Tomasz Flakowski (KS Bzura Chodaków)  
SZACUNKOWA WARTOŚĆ: 870.000 zł

### OPIS PROJEKTU:

Projekt zakłada zlikwidowanie części ogrodzenia lub jego przebudowę (na łukach boiska). Przeniesienie tablicy świetlnej w miejsce uzgodnione z klubem. Budowę

dwóch boisk o naturalnej nawierzchni (wielkości „Orlika”), za każdą z bramek boiska głównego. Pomiedzy nowymi polami gry projekt zakłada montaż piłkochwyłów. Kolejnym elementem jest zakup, montaż i ustawienie 10-12 kontenerów modułowych, w których klub Bzury Chodaków mógłby prowadzić swoją działalność. W kontenerach znajdowałyby się m.in. szatnie dla drużyn, pomieszczenia klubowe, miejsce na małą gastronomię (kawiarenkę).

## Park linowy

WNIOSKODAWCA: Daniel Janiak  
SZACUNKOWA WARTOŚĆ: 500.000 zł

### OPIS PROJEKTU:

Z obiektu będą mogły korzystać zarówno dzieci, jak i osoby dorosłe. Stworzenie różnych tras, łatwych i trudnych, zaspokoi potrzeby wszystkich, zarówno tych, którzy będą tam szukali dobrej zabawy, jak i oczekujących ekstremalnych przeżyć. Proponowana lokalizacja parku linowego to obiekty MOSiR lub tereny przy Pasażu Duplickiego. Obiekt będzie wymagał zatrudnienia obsługi i instruktorów (którzy zapewnią bezpieczeństwo osobom korzystającym z parku) a w przyszłości także konserwacji i wymiany jego elementów.



## Nowe trybuny na stadionie Bzury Chodaków

WNIOSKODAWCA: Marcin Cichocki  
SZACUNKOWA WARTOŚĆ: 830.000 zł

### OPIS PROJEKTU:



Wniosek zakłada do końca roku rozpoczętej w 2014 roku przebudowy trybun, od strony północnej boiska, na stadionie MOSiR przy ul. Chopina 101. Przedsięwzięcie to poprawi stan techniczny oraz estetykę

obiektu, z którego korzystają piłkarze KS Bzura Chodaków. W miejscu znajdującego się obecnie nasypu wykonana będzie nawierzchnia betonowa, a na niej zamontowane siedzenia z tworzyw sztucznych.

## Kolorowy Sochaczew (dwa murale)

WNIOSKODAWCY: Daniel Janiak  
SZACUNKOWA WARTOŚĆ: 50.000 zł

### OPIS PROJEKTU:

Murale pozwolą ożywić i odświeżyć wygląd dwóch wybranych budynków na terenie miasta. Do ich wykonania zostaną wykorzystane wysokiej jakości farby. Zaproponowana forma plastyczna murali będzie utrzymana w żywej i radosnej kolorystyce. W przedsięwzięcie należy zaangażować artystę z dużym doświadczeniem w tej dziedzinie, co zagwarantuje wysoką jakość dzieł oraz ich oryginalność.



## Sport w Chodakowie na mistrzowskim poziomie - rozbudowa infrastruktury sportowej #Bzura90



WNIOSKODAWCA: Tomasz Flakowski (KS Bzura Chodaków)  
SZACUNKOWA WARTOŚĆ: 100.000 zł

### OPIS PROJEKTU:

W 2019 roku KS Bzura Chodaków obchodzić będzie swoje 90-lecie. Zarząd klubu planuje z tej okazji organizację uroczystości jubileuszowych. W ramach wnioskowanej kwoty zorganizowany zostanie m.in. mecz towarzyski z jedną z drużyn, z którą Bzura grała niegdyś w II lidze oraz ogólnopolski turniej dla wszystkich drużyn młodzieżowych KS Bzury Chodaków. Ponadto projekt zakłada m.in. zakup sprzętu sportowego i klubowych gadżetów.

## Dzienny punkt opieki nad dziećmi

WNIOSKODAWCA: Natalia Krysiak  
SZACUNKOWA WARTOŚĆ: 100.000 zł

### OPIS PROJEKTU:

To alternatywna forma sprawowania opieki nad dziećmi w wieku 1-3 lat. Wymaga zatrudnienia tak zwanych dziennych opiekunów (jeden może zajmować się maksymalnie piątką dzieci). Opieka sprawowana jest w warunkach domowych, a jej czas dostosowany do potrzeb rodziców i wynosi do ośmiu godzin dziennie. Głównym założeniem projektu jest pomoc młodym rodzicom w godzeniu pracy zawodowej z obowiązkami rodzinnymi.



FOT. MALAKADEMIA.EU

## Bezpieczna droga do szkoły

WNIOSKODAWCA: Marcin Cichocki  
SZACUNKOWA WARTOŚĆ: 80.000 zł

### OPIS PROJEKTU:

Projekt dotyczy położenia łagodnych progów zwalniających na ulicach osiedlowych (odchodzących od ul. Młynarskiej). Ma być ich w sumie 11. Wskazane ulice to: Sadowa (2 progi), Działkowa (2 progi), Smolna (2 progi), Powstańców Warszawy (2 progi), Kampinoska, Głogowa, Parkowa (po jednym progu). Nie ma tam technicznej możliwości budowy chodników, dlatego tak zwani leżący policjanci mają zwiększyć bezpieczeństwo pieszych, szczególnie dzieci.



## Wprowadzenie w świat języka angielskiego - zajęcia dla przedszkolaków

WNIOSKODAWCA: Marlena Podkańska  
SZACUNKOWA WARTOŚĆ: 50.000 zł

### OPIS PROJEKTU:

Dodatkowe zajęcia języka angielskiego dla dzieci w wieku 3-5 lat. W ramach projektu przewidziano prowadzenie 40-minutowych lekcji dwa razy w tygodniu późnymi popołudniami lub w soboty. Niezbędny do tego będzie zakup materiałów dydaktycznych dla dzieci, takich jak: gry, karty obrazkowe z kolorowymi rysunkami i podpisami w języku angielskim, pacynki; płyty z piosenkami, wierszykami i bajkami.



FOT. JUNIOR.EDU.PL

## Ławeczka Chopina

WNIOSKODAWCA: Daniel Janiak  
SZACUNKOWA WARTOŚĆ: 30.000 zł

### OPIS PROJEKTU:

Ławeczka będzie zawierała historyczne opisy miejsc w Sochaczewie, które są związane z kompozytorem, ale również na życzenie, po naciśnięciu guzika, będą odtwarzane fragmenty utworów Chopina. Instalacja będzie zawierała opis w języku polskim i angielskim oraz mapę wszystkich miejsc związanych z Chopinem w powiecie sochaczewskim. Dodatkowo za pomocą fotokodu, wysłanego przez telefon komórkowy, każdy będzie mógł otrzymać informacje tekstowe o Fryderyku Chopinie. Proponowana lokalizacja to plac Kościuszki lub park przy ul. Traugutta, w okolicach którego Chopin zagrał koncert dla gen. Szembeka.



FOT. PAWEL.LACHETA.COM



# Na plaży miejskiej panów poniosła impreza

Siedem osób zatrzymanych, zabezpieczone torebki z białym proszkiem i roślinnym suszem, a także telefony i pieniądze - to efekt działań sochaczewskich funkcjonariuszy. Zatrzymani są podejrzani o udział w bójce. Za to przestępstwo grozi do 3 lat więzienia.

**Sebastian Stępień**

sebastian.stepien@sochaczew.pl

- Do zdarzenia doszło 19 sierpnia przy plaży miejskiej. Wzięło w nim udział kilkunastu mężczyzn. Zatrzymania przeprowadziliśmy w sobotę 25 sierpnia po zidentyfikowaniu uczestników zajścia na nagraniach z monitoringu. Z samego rana policjanci weszli do domów sześciu mężczyzn w wieku od 18 do 35 lat, podejrzanych o udział w bójce - informuje sochaczewska policja.

Najciekawsze znaleziska policjanci zastali w mieszkaniu 35-letniego sochaczewianina. Znalezione u niego m.in. plastikowe pudełko wraz z 34 torebkami białego proszku, elektroniczną wagę, kominiarkę i dwie plastikowe atrapy broni. U najmłodszego z zatrzymanych funkcjonariusze znaleźli z kolei torebkę z roślinnym suszem. Wizyty mundurowych nie spodziewał się również 20-latek, który chwilę po usłyszeniu pukania do drzwi wyrzucił przez okno telefon, nieszczęśliwie dla niego, kilka metrów od policjantów zabezpieczających budynek. Zebrane dowody trafiły do analizy biegłych, a mężczyźni zostali osadzeni w policyjnych aresztach.

Podejrzanych przedstawiono zarzut udziału w bójce, za co grozi do 3 lat pozbawienia wolności. Wobec pięciu z nich zastosowany



został środek zapobiegawczy w postaci dozoru policyjnego.

Dodatkowo, 35-latek usłyszał zarzut posiadania znacznej ilości środków odurzających. Przepisy karne ustawy o przeciwdziałaniu narkomanii przewidują za ten czyn karę do 10 lat pozbawienia wolności. O posiadanie narkotyków podejrzany jest także osiemnastolatek, u którego policjanci znaleźli torebkę z roślinnym suszem.

Siódmy mężczyzna, podejrzany o udział w bójce, został zatrzymany w piątek 7 września. Jest to 39-letni mieszkaniec Kozłowa Biskupiego.

Z zeznań mężczyzn absolutnie nie wynika, że do zajścia doszło w związku z jakimiś kibicowskimi porachunkami. Wręcz przeciwnie. Twierdzą, że brali po prostu udział w imprezie podczas której, pod wpływem alkoholu, doszło do sprzeczki, a to zakończyło się przepychanką.

Szefowa sochaczewskiej prokuratury zaznacza, że jest jeszcze za wcześnie na ferowanie wyroków w tej sprawie.

- Zanim będziemy mówili o znacznej ilości narkotyków, należy poczekać na wyniki przeprowadzanych przez biegłych analiz - mówi prokurator Joanna Szymaniak. - W swojej pracy wielokrotnie miałam do czynienia z sytuacją, w której okazywało się, że w przesłanej próbce niedozwolone substancje, np. amfetamina, stanowiły jedynie do 30 proc. Resztą były tzw. wypełniacze, jak choćby kofeina, która nie jest przecież substancją niedozwoloną. Przypomnijmy, że znaczna ilość narkotyków, to zgodnie z orzecznictwem Sądu Najwyższego taka, którą może się odurzyć jednocześnie kilkadziesiąt osób. Często analiza próbki powodowała, że praktycznie zmieniała się klasyfikacja prawna czynu. Co więcej, zdarzały

się próbki, w których narkotyków nie było w ogóle.

Prokuratura zaznacza, że w ostatnim czasie nie zwiększyła się ilość przestępstw związanych z naruszeniem nietykalności osobistej i nie można twierdzić, że w mieście dochodzi do jakiejś eskalacji przemocy. Nie ma również podstaw, aby powiązać ze sobą niedawne spalanie samochodu na ulicy Senatorskiej, z zajściem na plaży miejskiej.

Przypomnijmy, że tej samej nocy, czyli 19 sierpnia, podczas awantury na osiedlu, ktoś podpalił audi A4, a dwa sąsiadujące z płonącym samochodem auta zostały uszkodzone. Ta sprawa się jeszcze nie zakończyła.

Co do zajść na plaży miejskiej śledczy przypominają, że jeżeli poszkodowane zostały osoby postronne, lub istnieją świadkowie zdarzenia, mają one obowiązek podzielić się swoją wiedzą z organami ścigania.

## Tragedia na ulicy Batalionów Chłopskich

**Do tragicznego w skutkach zdarzenia doszło we wtorek 28 sierpnia na ul. Batalionów Chłopskich, w okolicach szpitala psychiatrycznego. Młody policjant z wydziału prewencji cofał służbowym samochodem tak nieszczęśliwie, że potrafił znajdującego się za nim rowerzystę. W wyniku potrącenia poszkodowany zmarł.**

Sprawą zajmuje się obecnie sochaczewska prokuratura. Z uwagi na jej charakter policja została odsunięta od ustalania okoliczności zdarzenia.

- Za wcześnie, aby wypowiadać się o przyczynach wypadku - mówi szefowa sochaczewskiej prokuratury Joanna Szymaniak. - Na tę chwilę dysponujemy jedynie zeznaniami kierującego radiowozem policjanta i jego koleżanki z pracy, która siedziała na fotelu pasażera. Z naszych dotychczasowych ustaleń wynika, że nikt inny nie widział zdarzenia.

W tej sytuacji prokuratura będzie opierać się na ustaleniach biegłych. 4 września przeprowadzona została sekcja zwłok ofiary tego wypadku. Wszystko wskazuje na to, że rowerzysta był trzeźwy, prokuratura czeka jednak na oficjalny raport.

Inne czynności, na które zdecydowali się prokuratorzy, to m.in. rekonstrukcja

zdarzenia oraz zamówienie opinii biegłego z zakresu rekonstrukcji. Ten na podstawie uszkodzeń roweru oraz odniesionych przez rowerzystę obrażeń stwierdzi np. czy rowerzysta stał w miejscu, czy może się poruszał. Wbrew pozorom ma to ogromne znaczenie dla śledztwa. Policjant zeznał, że nie widział rowerzysty. Teraz zadaniem prokuratorów jest ustalenie, czy miał szansę go zauważyć i zapobiec tragedii, gdyż jego obowiązkiem było z takiej szansy skorzystać.

Dla młodego funkcjonariusza sprawa ma duże znaczenie, bo tylko z nieposzlakowaną opinią i zaświadczeniem o niekaralności będzie mógł dalej wykonywać swój zawód.

- Trzeba pamiętać, że to nie tylko trudna sytuacja dla rodziny poszkodowanego, której wszyscy ogromnie współczujemy, ale również dla biorącego udział w zdarzeniu policjanta, jak i całego środowiska policyjnego - powiedział nam oficer prasowy KPP w Sochaczewie Paweł Rynkiewicz. - Mimo, że KPP, jako strona w postępowaniu, jest odsunięta od prokuratorskiego śledztwa, w jednostce zostało wszczęte postępowanie wewnętrzne, które ma na celu ustalenie wszelkich okoliczności tej tragedii.

Sebastian Stępień

## Niefrasobliwość złodzieja

**Chyba nawet sam siebie zaskoczył 27-latek, który w jednym ze sklepów obuwniczych na terenie Sochaczewa ukradł, jak sam z początku przypuszczał, dwie pary markowych, sportowych butów. Złodziej musiał poczuć się zawiedziony, kiedy okazało się, że jego łupem padły cztery buty... prawe.**

Do kradzieży doszło pod koniec lipca, a mężczyznę ujęto po miesiącu. W pewnym sensie sprawdziło się stwierdzenie, że przestępca zawsze wraca na miejsce „zbrodni”, gdyż 27-latek został zatrzymany, kiedy ponownie odwiedził okradziony wcześniej sklep. Z pewnością nie

w celu odnalezienia lewych butów z niepełnych kompletów, bo kiedy miesiąc wcześniej zdał sobie sprawę ze swojej pomyłki, łup po prostu wyrzucił.

Mężczyzna został doprowadzony do sochaczewskiej komendy. Usłyszał zarzut i przyznał się do jego popełnienia. Po sprawdzeniu w policyjnym systemie okazało się, że był już notowany przez policję, a nawet ciąży na nim wyrok sądu w zawieszeniu. Kradzież czterech prawych butów została więc przez niego popełniona w warunkach recydywy. Teraz sąd zdecyduje najpewniej, że niefrasobliwy złodziej będzie musiał „odsiedzieć” karę. (seb)

## Była dyrektor DPS prosi sąd o karę

**W poniedziałek 10 września odbyła się pierwsza rozprawa, w której oskarżonymi są: była dyrektor DPS w Młodziszynie Justyna N-S., była główna księgowa tej placówki Elżbieta G. oraz była kasjerka Barbara P.**

Jest to efekt wyłączenia z prowadzonego przez prokuraturę śledztwa i skierowania w akcie oskarżenia do sądu tylko jednego wątku „afery DPS” -

przywłaszczenia premii i nagród - więc niewykluczone, że w tej sprawie w stan oskarżenia postawione zostaną kolejne osoby.

Już na pierwszej rozprawie 10 września była dyrektor DPS przyznała się do zarzucanych jej czynów, złożyła na tę okoliczność wyjaśnienia i wniosła o dobrowolne podanie się karze jednego roku bezwzględnej pozbawienia wolności. Deklaruje również,

że zwróci szkodę, jaką ponieśli przy wypłacie premii i nagród pracownicy DPS - łącznie około 300.000 zł.

Jest to o tyle zaskakujące, że w ciągu czterech lat trwania śledztwa oskarżona przed różnymi sądami wytoczyła procesy o naruszenie dóbr osobistych osobom, które o nieprawidłowościach w prowadzonej przez nią placówce poinformowały organa ścigania oraz media. Chodzi o Annę Krukowską,

Eustachiusza Zientarę i Mirosława Szymańskiego. Jak również piszących o jej sprawie dziennikarzy, w tym naszego dwutygodnika. Utrzymywała również, że afera DPS to jedynie nagonka na jej osobę.

Do chwili zamknięcia tego numeru gazety sąd nie podjął decyzji w sprawie Justyny N-S. Do tematu wrócimy w najbliższym wydaniu „Ziemi Sochaczewskiej”. (seb)

## Wybierz swój projekt PBO

Od 9 do 30 września trwa głosowanie nad projektami w ramach Powiatowego Budżetu Obywatelskiego na rok 2019. Poniżej przedstawiamy ostateczną listę 16 projektów, na które można głosować.

1. **„Ścieżka rowerowa i chodnik”** - budowa ścieżki rowerowej i chodnika przy ul. Głowackiego ok. 990 m, szacunkowy koszt projektu 500.000 zł.
2. **„Modernizacja łazienek szkolnych w starym budynku szkolnym ZSO w Sochaczewie”** - remont istniejących łazienek wraz z zakupem nowych urządzeń sanitarnych, biały montaż, ułożeniem terakoty i glazury oraz wymiana drzwi i oświetlenia, szacunkowy koszt projektu 249.200 zł.
3. **„Kino letnie w Gminie Nowa Sucha”** - kino plenerowe przeznaczone dla wszystkich mieszkańców powiatu sochaczewskiego, szacunkowy koszt projektu 15.000 zł.
4. **„Elektroniczna tablica wyników dla KS Promyk Nowa Sucha”** - szacunkowy koszt projektu 50.000 zł.
5. **„Modernizacja boiska twardego - budowa bieżni, skoczni w dal i rzutni do pchnięcia kulą przy ZSR CKU w Sochaczewie”** - szacunkowy koszt projektu 775.342 zł.
6. **„Remont drogi powiatowej nr 3838 Młodzieszyn - Iłów”** - remont uszkodzonej drogi od Starych Bud na odcinku ok. 1,2 km, szacunkowy koszt projektu 800.000 zł.
7. **„Język angielski dla każdego”** - kurs nauki języka angielskiego dla mieszkańców z terenu powiatu sochaczewskiego, szacunkowy koszt projektu 50.000 zł.
8. **„Chodnik w Brzozowie Starym”** - budowa chodnika w miejscowości Brzozów Stary przy drodze powiatowej Brzozów Stary - Iłów od kościoła w kierunku Iłowa na długości 600 m, szacunkowy koszt projektu 360.000 zł.
9. **„Przebudowa drogi powiatowej nr 3818 odcinka Ćmiszew - Parcel-Rybno”** - przebudowa drogi na odcinku ok. 1 km, szacunkowy koszt projektu 800.000 zł.
10. **„Remont parkingów i dróg dojazdowych na terenie ZS CKP w Sochaczewie”** - remont istniejących parkingów oraz dróg dojazdowych wewnętrznych do parkingów szkoły na terenie ZS CKP w Sochaczewie, szacunkowy koszt projektu 556.944 zł.
11. **„Średniowieczne korzenie powiatu sochaczewskiego”** - cykl pokazów rycerskich na terenie powiatu sochaczewskiego, szacunkowy koszt projektu 50.000 zł.
12. **„Przebudowa drogi powiatowej nr 3826 w miejscowości Rokotów, Orłów i Marysinek, gmina Nowa Sucha”** - przebudowa drogi powiatowej od miejscowości Rokotów na odcinku ok. 1 km, szacunkowy koszt projektu 800.000 zł.
13. **„Przebudowa drogi powiatowej 3838W w miejscowości Miękińki”** - przebudowa drogi od targowicy w Iłowie do końca miejscowości Miękińki, szacunkowy koszt projektu 480.000 zł.
14. **„Przebudowa drogi powiatowej nr 3808 w obrębie Lasotka”** - przebudowa uszkodzonej drogi o długości ok. 1 km, szacunkowy koszt projektu 800.000 zł.
15. **„Przebudowa skrzyżowania wraz z budową sygnalizacji świetlnej w miejscowości Żuków”** - przebudowa skrzyżowania dróg powiatowych w miejscowości Żuków wraz z budową sygnalizacji świetlnej, szacunkowy koszt projektu 800.000 zł.
16. **„Przebudowa drogi 3818W pomiędzy ul. Łowicką a obwodnicą Sochaczewa”**, szacunkowy koszt projektu 800.000 zł.

Głosy można oddawać na specjalnie opracowanych ankietach dostępnych w starostwie powiatowym, urzędzie miasta oraz siedzibach siedmiu urzędów gmin naszego powiatu. W formie elektronicznej za pomocą e-mail, skan wypełnionych kart do głosowania można przesłać na adres [budzetobywatelski@powiatsochaczew.pl](mailto:budzetobywatelski@powiatsochaczew.pl).

Szczegółowe zasady głosowania można poznać wchodząc na stronę: [www.powiatsochaczew.pl](http://www.powiatsochaczew.pl)



# Dożynki Powiatu Sochaczewskiego



## Młodzieszyn 2018

Starosta Sochaczewski Jolanta Gonta  
Wójt Gminy Młodzieszyn Monika Pietrzyk  
zapraszają na

Święto Plonów Powiatu Sochaczewskiego

16 września (niedziela) 2018 r. – Młodzieszyn

### Program uroczystości:

- 11.45 Zbiórka delegacji wieńcowych przed kościołem pw. Narodzenia Najświętszej Maryi Panny
- 12.00 Uroczysta Msza Święta Dziękczynna
- 13.30 Przemarsz korowodu dożynkowego z wieńcami na stadion sportowy
- 14.15 **Oficjalne rozpoczęcie uroczystości dożynkowych** - powitanie i przemówienia - ceremonia dożynkowa
- 15.00 Występ Sochaczewskiej Orkiestry Dętej
- 15.50 Rozstrzygnięcie konkursu „Słodkie smaki Młodzieszyna”
- 16.00 Występ dzieci ze Szkoły Podstawowej w Młodzieszynie i Gminnego Ośrodka Kultury w Młodzieszynie
- 16.30 Kabaret grupy NICTUPONAS z Młodzieszyna
- 17.00 Konkurs Radia Sochaczew
- 17.20 Występ grupy TERAZ MY z Gminnego Ośrodka Kultury w Iłowie
- 17.50 Występ grupy Dens Babki z Młodzieszyna
- 18.30 Koncert zespołu MAGNUM
- 19.40 Koncert zespołu EXTASY
- 20.40 Koncert zespołu POWER PLAY

Imprezie towarzyszyć będą wystawy instytucji związanych z rolnictwem oraz prezentacja firm komercyjnych a także liczne stoiska z rękodziełem artystycznym ogrodniczym i wyrobami pszczelarskimi.

Na wszystkich czekać będzie ogródek gastronomiczny, w tym darmowa grochówka, a dla najmłodszych wesołe miasteczko i atrakcje np. warsztaty pieczenia chleba.

|   |   |   |  |   |
|---|---|---|--|---|
| <b>Organizatorzy:</b><br><br>Starostwo Powiatowe w Sochaczewie | <b>Partnerzy:</b><br><br>Rada Powiatowa MIR | <br>KRUS - Placówka Terenowa w Sochaczewie | <br>Biuro Powiatowe ARIMR w Sochaczewie | <b>Sponsor Główny:</b><br><br>MODR - oddział Bielice |
|---|---|---|--|---|

## Makulatura i puszki na konkurs

Starostwo Powiatowe w Sochaczewie zaprasza przedszkola, szkoły podstawowe z terenu powiatu sochaczewskiego do wzięcia udziału w XVI edycji proekologicznego „Konkursu Zbiórki Makulatury i Puzzek Aluminiowych”, który potrwa do 5 października br.

Konkurs organizowany wspólnie z firmami Eco-Service i Remondis polega na zbiorze makulatury i aluminiowych puzzek w szkołach i przedszkolach. Uczestnicy, których za-

daniem jest zebranie jak największej ilości materiału do przetworzenia, jednocześnie dowiadują się, na czym polega recykling i jak ważny jest dla ochrony środowiska oraz naturalnych zasobów Ziemi.

Szkoły i przedszkola mogą zgłaszać swój udział w XVI edycji w nieprzekraczalnym terminie do 12 września br. w Kancelarii Ogólnej Starostwa Powiatowego w Sochaczewie lub pocztą na adres: Starostwo Powiatowe w Sochaczewie - Wydział Rozwoju, Rolnictwa, Leśnictwa i Ochrony Środowiska, ul. M. Józefa Piłsudskiego

65, 96-500 Sochaczew oraz na e-mail: [starostwo@powiatsochaczew.pl](mailto:starostwo@powiatsochaczew.pl), [sszafaryn@powiatsochaczew.pl](mailto:sszafaryn@powiatsochaczew.pl).

Regulamin i formularz zgłoszeniowy jest dostępny na stronie internetowej Starostwa Powiatowego w Sochaczewie [www.powiatsochaczew.pl](http://www.powiatsochaczew.pl) w zakładce Konkursy. Dodatkowych informacji udzielają pracownicy Wydziału Rozwoju, Rolnictwa, Leśnictwa i Ochrony Środowiska Starostwa Powiatowego w Sochaczewie, tel. 46 864 18 24 lub 46 864 18 20.

Zwycięzcy zostaną wyłonieni w listopadzie, w kategoriach: zbiórka makulatury i zbiórka puzzek aluminiowych. W każdej kategorii zostaną przyznane pieniężne nagrody dla zwycięskiej klasy i grupy przedszkolnej oraz rzeczowe nagrody indywidualne. Tradycyjnie do wygrania jest rower w każdej z dwóch kategorii. Dodatkowo każdy uczestnik, który zbierze powyżej 100 kg makulatury lub puzzek aluminiowych, zostanie nagrodzony.

Starostwo Powiatowe w Sochaczewie

# Jedzenie na kołach już po raz trzeci

W najbliższy weekend, 14-16 września odbędzie się III Sochaczewski Festiwal Streetfood'u. Kilkaście samochodowych punktów sprzedaży stanie na stadionie MOSiR przy ul. Olimpijskiej. Sochaczewski stadion zapełni się smakami z kuchni całego świata.

**Maciej Frankowski**

maciej.frankowski@sochaczew.pl

Festiwal rozpocznie się w piątek o 16.00. Foodtrucky będą dostępne do niedzieli, do godziny 18.00. Trzydniową imprezę poprowadzi Daniel „Kosmita” Janiak. Można będzie skosztować przeróżnych dań, od hiszpańskich churros na słodko z Nutellą przez amerykańskie burgery po węgierskie langosze i wiele innych. Na pewno w tym roku pojawi się wóz „Wypas po pas” serwujący oryginalne frytki belgijskie i hot-dogi ze swojską kielbaską. Drugi raz przyjedzie do Sochaczewa „Dobra Szama Food Truck”. Zjecie u nich chrupiące, grillowane dania zawinięte w lawasz (tradycyjny ormiański placek), w wersji mięsnej, wege, wegan i z krewetkami. Stanie też oczywiście wóz inicjatora Sochaczewskiego Festiwalu Streetfood'u - Lubish Langosh, w którym przygotowywane są węgierskie langosze - placki drożdżowe wysmażane na złocisty kolor, chrupiące z zewnątrz i miękkie w środku, dostęp-



W zeszłym roku wydarzenie cieszyło się ogromnym zainteresowaniem

ne w wersji mięsnej i wegetariańskiej.

To różnorodne jedzenie będzie można popić lokalnym piwem. Kolejny raz stoisko z nalewakami rozstawi „Browar Socho”, sochaczewskiego piwowara Karola Słomy. Warzone przez niego piwo znalazło już uznanie wśród mieszkańców naszego miasta. Cieszyło się ogromnym powodzeniem chociażby podczas czerwcowych Dni Sochaczewa.

Oprócz festiwalu na stadionie MOSiR równolegle będą się odbywać zawody sportowe. W sobotę mecz w płockiej B-klasie z Czarnymi Rempin zagrają piłkarze KS Orkan Sochaczew. W niedzielę o 16.00 na boisko wybiegną rugbiści RC Orkana Sochaczew, aby zmierzyć się w meczu Ekstraligi z Budowlanymi Lublin. Wcześniej, w niedzielę, stadion będzie gościł uczestników XXXV Półmaratonu Szklakiem Walk nad Bzurą.

Dodatkowo w sobotę imprezą towarzyszącą foodtruck'om będzie festiwal Holi. Zabawa, wywodząca się z Indii, polega na rzucaniu kolorowego proszku. Impreza potrwa od godz. 15.00 do 21.00. Do dyspozycji uczestników będzie 14 kolorów proszków Holi. Zabawę poprowadzą DJ'e. Goście będą mogli częstować się watą cukrową. Do zabawy zachęca kolorowe okulary i Bazooki CO<sub>2</sub>.

## Seniorzy zaszczepią się za darmo

Mieszkańcy Sochaczewa, którzy ukończyli 60 rok życia, podobnie jak w latach ubiegłych, mogą skorzystać z bezpłatnych szczepionek przeciw grypie. **Urząd Miejski rozstrzygnął przetarg w tej sprawie. Wydawanie szczepionek ma się rozpocząć 17 września.**

Do skorzystania z akcji bezpłatnych szczepień uprawnieni są mieszkańcy Sochaczewa, którzy ukończyli 60 rok życia. Do rozdysponowania będzie 500 ampulek szczepionki pod nazwą Influvac, za które ratusz zapłaci 14,5 tys. zł. Jak zapowiada Joanna Kamińska, naczelnik Wydziału Polityki Społecznej i Ochrony Zdrowia UM,

mieszkańcy będą mogli zgłaszać się po nie od poniedziałku 17 września, do wyczerpania zapasów.

Dystrybucją szczepionek zajmie się sieć aptek „Eskulap Zuchora”. W tym roku mieszkańcy będą je mogli odebrać aż w trzech punktach na terenie miasta: w aptece przy ul. Dywizjonu 303 (Galeria Kasy), przy Chodakowskiej 27 i w centrum, przy ul. Żeromskiego 14.

Do apteki należy się zgłosić z dowodem osobistym i receptą od lekarza rodzinnego na szczepionkę o nazwie Influvac. Po odebraniu ampulki seniorzy ponownie powinni się udać do swojej przychodni, aby się zaszczepić.

OGŁOSZENIE

**Zakład Gospodarki Komunalnej w Sochaczewie, al. 600-lecia 90, zatrudni pracownika na stanowisko:**

**rzemieślnik - hydraulik**

w Dziale Gospodarki Lokalowej i Remontów

**Wymagania:**

1. Zaangażowanie w pracę.
2. Mile widziane: prawo jazdy kat. B.

**Do zakresu wykonywanych zadań będzie należało w szczególności:**

Wykonywanie remontów i prac konserwacyjnych instalacji wodno-kanalizacyjnej i centralnego ogrzewania w lokalach i budynkach.

**Oferujemy:**

1. Umowę o pracę na cały etat.
2. Stabilne zatrudnienie docelowo na czas nieokreślony.
3. Szkolenie z zakresu BHP.
4. Pełen pakiet ubezpieczenia społecznego.

Zainteresowanych prosimy o kontakt pod nr tel.: 46 862 81 06 lub osobiście w sekretariacie Zakładu Gospodarki Komunalnej w Sochaczewie od poniedziałku do piątku w godz. 7.00-15.00.

OGŁOSZENIE

## BURMISTRZ MIASTA SOCHACZEW ogłasza

I przetarg ustny nieograniczony na sprzedaż prawa własności nieruchomości na podstawie Uchwały Rady Miejskiej w Sochaczewie Nr XXXVIII/432/13 z dnia 20.12.2013r.

| Lp. | Nr ewidencyjny nieruchomości | Oznaczenie w księdze wieczystej KW Nr | Powierzchnia w ha | Położenie nieruchomości  | Opis nieruchomości   | Przeznaczenie w planie miejscowym   | Postąpienie na przetargu | Wadium     | Cena wywoławcza (brutto) |
|-----|------------------------------|---------------------------------------|-------------------|--------------------------|--|---|--------------------------|------------|--------------------------|
| 1   | 2                            | 3                                     | 4                 | 5                        | 6  | 7   | 8                        | 9          | 10                       |
| 1.  | 3326                         | PL10/00007894/6                       | 0,0390            | ul. Żeglarska, Sochaczew | Działka ogrodzona i zabudowana drewnianym domkiem letniskowym stanowiący własność dzierżawcy | Zabudowa mieszkaniowa jednorodzinna wolnostojąca lub bliźniacza wraz z niezbędnymi do jej funkcjonowania budynkami gospodarczymi i garażami jako funkcja podstawowa a także zabudowa usługowa jako funkcja uzupełniająca. Tereny zalewowe | 500,00zł                 | 2 000,00zł | 34 060,00zł              |

Przetarg odbędzie się w dniu **4.10.2018r. o godz. 10.00** (sala konferencyjna, I piętro) w siedzibie Urzędu Miejskiego w Sochaczewie, ul. 1 Maja 16.

Wadium należy wpłacić do dnia **1.10.2018r.** na konto sum depozytowych Gminy Miasta Sochaczew: Bank PeKaO S.A. I Oddział Sochaczew nr **23 1240 1822 1111 0000 0719 8469**.

Wadium ulega przepadkowi, gdy osoba, która przetarg wygrała, uchyla się od podpisania aktu notarialnego. Przed przystąpieniem do przetargu należy zapoznać się z regulaminem oraz warunkami przetargu, o których informacji udziela Wydział Mienia i Nadzoru Właścicielskiego. Gmina Miasta Sochaczew nie wykonuje prac związanych ze wskazaniem granic działek w terenie.

Burmistrz Miasta Sochaczew

# Z myślą o naszych poprzednikach

Rozpoczął się cykl wrześniowych imprez pod wspólnym tytułem „Mieszkańcy Sochaczewa swoim Bohaterom”, który ma przywrócić pamięć o ludziach budujących zręby sochaczewskiej niepodległości. 2 września odbyła się m.in. msza święta, odsłonięcie tablicy pamiątkowej, otwarcie wystawy i koncert zespołu Patria, który zaprosił publiczność do wspólnego śpiewania pieśni patriotycznych.

**Daniel Wachowski**  
daniel.wachowski@sochaczew.pl

Uroczystości rozpoczęła msza święta w intencji tych, którzy odegrali istotną rolę w pierwszych momentach niepodległej Polski i niepodległego Sochaczewa. Mszę odprawił ks. prałat Piotr Żądło, proboszcz parafii św. Wawrzyńca i członek Komitetu Honorowego Obchodów 100-lecia Odzyskania Niepodległości na Ziemi Sochaczewskiej. Jak mówił, na tablicy pamiątkowej, która za chwilę zostanie odsłonięta na ścianie pobliskiego muzeum, znalazło się kilka nazwisk, ale wdzięczność jesteśmy winni dziesiątkom, jeśli nie setkom lokalnych bohaterów 1918 roku.

Tuż po mszy delegacje władz miasta, powiatu, gminy Sochaczew, policji, straży pożarnej i wojska złożyły kwiaty pod figurą Chrystusa Zmartwychwstałego, ufundowaną przez mieszkańców miasta w 1919 r., w pierwszą rocznicę odrodzenia Polski.

## Przywracamy pamięć o bohaterach

Głównym punktem niedzielnych uroczystości było odsłonięcie tablicy, umieszczonej na ścianie Muzeum Ziemi Sochaczewskiej i Pola Bitwy nad Bzurą, poświęconej sochaczewskim bohaterom: Michałowi Czapi-go, Ignacemu Włodzimierzowi Garbolewskiemu, Jerzemu Iwanickiemu, Władysławowi Książepolskiemu, Wacławowi Przedpełskiemu, porucznikowi Rokickiemu, Henrykowi Świeżyńskiemu, ks. Feliksowi Tacikowskiemu a także wszystkim mieszkańcom naszego powiatu, którzy 11 listopada 1918 roku rozbili niemiecki garnizon w Sochaczewie i powiesili nad gruzami miasta flagę narodową. Autorami umieszczonej na tablicy inskrypcji są sochaczewscy historycy – dyrektor MZSiPnB Paweł Rozdźestwieński i kustosz placówki Jakub Wojewoda. Jej treść

konsultowano również z autorem licznych książek o historii naszego regionu Bogusławem Kwiatkowskim.

W krótkim wystąpieniu burmistrz Osiecki przypomniał, że wszyscy znamy ojców założycieli polskiej niepodległości, Józefa Piłsudskiego, Romana Dmowskiego czy Ignacego Paderewskiego, którzy już za życia byli powszechnie szanowanymi i znanymi postaciami.

- Ich siła brała się stąd, że o wolną Polskę walczyli wszyscy Polacy - na frontach I wojny światowej, w szkołach, i tak jak mieszkańcy Sochaczewa pamiętnego 11 listopada rozbijający niemiecki garnizon. Dzisiejsza uroczystość ma na celu przywrócenie pamięci naszym lokalnym bohaterom, bo nie tylko wielkie miasta walczyły o niepodległość, robili to również mieszkańcy ziemi sochaczewskiej – mówił burmistrz.

Wszystkim zgromadzonym podziękował za udział w uroczystości i oddanie hołdu budowniczym wolnej Polski.

- Cieszę się, że tym osobom, które przez dziesiątki lat były zapomniane, przywracamy pamięć. Przywracamy ją także na kartach historii i tu wielki ukłon w stronę dr Bogusława Kwiatkowskiego, kronikarza naszych dziejów, który w swej publikacji poświęconej dwudziestolecu międzywojennemu przypomniał te postacie – dodał.

Z okna dawnego ratusza trębacz Krzysztof Orliński zagrał hejnał Sochaczewa, a chwilę później znany motyw pieśni „Śpij kolego”. Tablicę pamiątkową odsłonił burmistrz Piotr Osiecki, starosta Jolanta Gonta i przewodniczący rady miejskiej Sylwester Kaczmarek. Jej poświęcenia dokonał ks. Piotr Żądło. Wartę honorową przy figurze Chrystusa Zmartwychwstałego oraz tablicy, wystawili harcerze z sochaczewskiego hufca, rekonstruktorzy z





Muzealnej Grupy Historycznej im. II/18 pp oraz strażacy z komendy PSP.

### Wystawa i komiks

W drugiej części uroczystości na pl. Kościuszki otwarto wystawę plenerową „Twórcy Niepodległości, Sochaczew 1918-2018”, przygotowaną przez pracowników muzeum ziemi sochaczewskiej Jakuba Wojewodę i Radosława Jarosińskiego. Przypomina ona naszych lokalnych działaczy o niepodległość, ale także największych architektów polskiej wolności, m.in. Piłsudskiego, Paderewskiego czy Hallera. Można ją będzie oglądać aż do 11 listopada.

Zaprezentowano też nowy, okolicznościowy komiks Łukasza Kucińskiego „O niepodległości w Polsce i w Sochaczewie”, a każdy, kto tego dnia brał udział w uroczystościach, mógł otrzymać to wydawnictwo wraz z autografem autora.

O historii można mówić na różne sposoby, ważne, aby ją pokazywać w atrakcyjnej formie. Adresaci najnowszego komiksu Łukasza Kucińskiego to zarówno młodzież szkolna, jak i dorośli. Każdy znajdzie w nim coś dla siebie, ale przede wszystkim historię naszej niepodległości w skali całego narodu i społeczności Sochaczewa w pigułce. Najnowsze wydawnictwo Łukasza Kucińskiego to już kolejny element rozrastającej się serii wydawniczej „Sochaczew z historią w tle”.

### Wspólnie z Patrią

Na placu rozdawano też wydane przez ratusz śpiewniki, gdyż ostatnim punktem niedziel-

nego wydarzenia był koncert działającego przy SCK zespołu Patria. Koncert szczególnie bo wspólny – z publicznością.

- Cieszę się, że w śpiewaniu najbardziej znanych polskich pieśni wojskowych i niepodległościowych wzięło udział około dwustu sochaczewian. Pięknie zabrzmiały wspólne wykonania „Legionów”, „Pierwszej Kadrowej”, „Marszu Mokotowa” czy szczególnie wzruszającego „Serca w plecaku” – mówi Joanna Niewiadomska-Kocik, naczelnik Wydziału Kultury, Turystyki i Promocji Miasta.

W uroczystości wzięli udział m.in. Honorowi Obywatele Sochaczewa, bliscy bohaterów sprzed stu lat tworzących zęby państwowości w naszej małej ojczyźnie, starosta Jolanta Gonta, burmistrz Piotr Osiecki z zastępcami Markiem Fergińskim i Dariuszem Dobrowolskim, przewodniczący rady miasta Sylwester Kaczmarek wraz z wiceszefem rady Arkadiuszem Karasiem, radni miasta i powiatu, wójt gminy Sochaczew Mirosław Orliński, komendant powiatowy PSP bryg. Piotr Piątkowski, z-ca komendanta powiatowego policji insp. Marek Wójcik, dowódca 37. dywizjonu rakietowego Obrony Powietrznej pplk. Andrzej Stachurzewski, harcerze z sochaczewskiego hufca wraz z komendantem hm Krzysztofem Wasilewskim.

Przypomnijmy, że w ramach projektu „Mieszkańcy Sochaczewa swoim Bohaterom” zaplanowano jeszcze kilka wydarzeń. Ich dokładny wykaz publikujemy na 14 stronie „Ziemi Sochaczewskiej”.



# Pięknie o niepodległości

W tym spektaklu można znaleźć wszystko - świetną muzykę, porywającą choreografię, ciekawy scenariusz, dramaturgię wydarzeń, światło tworzące scenografię i budujące napięcie. A do tego wszystkie te elementy łączą się w spójną całość. Drugim pokazem musicalu „Niepodległa - I iskra tylko” Sochaczewskie Centrum Kultury zainaugurowało swój sezon artystyczny.

**Jolanta Sosnowska**  
jolanta.sosnowska@sochaczew.pl

Tylko ten, kto uczestniczył w niedzielny wieczór w pokazie, mógł ocenić, ile pracy, inwencji twórczej i talentu wymagało połączenie wszystkich musicalowych elementów. Kiedy jeszcze dodać, że jedynie muzyka powstała na zamówienie, a resztę wykonali sochaczewianie - pracownicy i uczestnicy zajęć w SCK, to serce rośnie.

Fabula spektaklu poprowadziła nas przez tragiczne, ale i radosne dzieje naszej ojczyzny. Od zaborów po współczesność. Niezwykle trafnymi środkami wyrazu i symbolami, takimi jak łańcuchy, powstańcza opaska czy usta zaklejone taśmą, aktorzy i tancerze wyrazili losy narodu, ale i każdego Polaka z osobna. Pokazali także, jak można się cieszyć z wolności, z prostych rzeczy wcześniej niemożliwych - z wyjazdu za granicę, kierunku studiów, naszego wstąpienia do struktur europejskich.

Do tego muzyka w wykonaniu orkiestry Camerata Mazovia, w której z



równym powodzeniem porzucił Mazurek Dąbrowskiego, „Oda do radości” czy hip-hopowe rytmy. Raz muzyka wyrażała wielki dramatyzm, by za chwilę przeistoczyć się w liryczne frazy.

I jeszcze jeden element - światło i obrazy grające w spektaklu. Ogromna białoczerwona flaga, stanowiąca tło dla wydarzeń scenicznych, zamieniała się w ekran, na

którym oglądaliśmy nagrane wcześniej sceny, innym razem była jakby dodatkowym aktorem, tak bardzo współgrającym z pozostałymi elementami spektaklu, że trudno sobie wyobrazić jego brak.

Ogromna publiczność, jaką ponownie zgromadził musical, najlepiej świadczy o jego wartości. I skupienie widzów, którzy nie chcieli uronić nawet fragmentu z godzinnego przedstawienia.

W niedzielę 9 września „Niepodległa” po raz drugi zaprezentowano na letniej scenie SCK w Boryszewie. Ci, którzy nie mieli jeszcze okazji zobaczyć musicalu, otrzymają kolejną szansę. „Niepodległa - I iskra tylko” zostanie pokazana 10 listopada w SCK w Chodakowie, jako ważny element sochaczewskich obchodów 100-lecia niepodległości. Warto go zobaczyć.

## Niepokalanów modli się o pokój

**W pobliskim sanktuarium w Niepokalanowie powstało Światowe Centrum Modlitwy o Pokój. Jego inauguracja, w obecności najwyższych władz kościelnych, licznych gości oraz pielgrzymów z Polski i zagranicy, odbyła się w sobotę 1 września.**

Głównym elementem uroczystości była msza święta pod przewodnictwem abp Salvatore Pennacchio, nuncjusza apostolskiego w Polsce i homilią przewodniczącego Konferencji Episkopatu Polski abp Stanisława Gądeczkiego.

Jak podaje Katolicka Agencja Informacyjna, Światowe Centrum Modlitwy o Pokój w Niepokalanowie - Gwiazda Niepokalanej, jest jedynym tego rodzaju miejscem w Polsce i ósmym na świecie. Dotychczas takie centra powstały m.in. w: Betelem w Izraelu, Medjugorie w Bośni i Hercegowinie, Jamusukro na Wybrzeżu Kości Słoniowej, czy Kibeho w Rwandzie.

Docelowo powstać ma 12 takich ośrodków na wszystkich kontynentach. Częścią centrum jest Kaplica Pokoju, w której trwać będzie wieczysta adoracja Najświętszego Sa-



kramentu i nieustająca modlitwa o pokój na świecie.

Ołtarz do Kaplicy Pokoju w Niepokalanowie wykonała gdańska pracownia Mariusza Drapikowskiego, której wiele

prac sakralnych znajduje się w Ziemi Świętej. Niepokalanowski ołtarz 29 sierpnia, podczas audiencji generalnej w Rzymie, pobłogosławił Ojciec Święty Franciszek. (sos)



**Maciej Małecki** | Poseł na Sejm RP  
**Jolanta Gonta** | Starosta Sochaczewski  
**Sylwester Kaczmarek** | Przewodniczący Rady Miejskiej  
**Piotr Osiecki** | Burmistrz Miasta Sochaczew  
zapraszają na

## **79.** ROCZNICĘ BITWY NAD BZURĄ

# 1939 - 2018

### **16 WRZEŚNIA**

**W PROGRAMIE:**

**GODZ. 15.00** – PRZYJDŹ I ZAPAL ZNICZ NA NAJWIĘKSZYM  
CMENTARZU WOJENNYM Z KAMPANII 1939 ROKU W POLSCE  
- CMENTARZ WOJENNY W TROJANOWIE

### **17 WRZEŚNIA**

**W PROGRAMIE:**

**GODZ. 11.30** – ZŁOŻENIE KWIATÓW POD POMNIKIEM PAMIĘCI  
PRZY KOŚCIELE W TROJANOWIE

**GODZ. 12.00** CMENTARZ WOJENNY W TROJANOWIE  
AL. 600-LECIA

- WYKŁAD HISTORYCZNY „OSTATNIA FAZA BITWY  
NAD BZURĄ 1939 ROKU” - JAKUB WOJEWODA MZSiPBnB
- MSZA ŚWIĘTA UPAMIĘTNIAJĄCA POLEGŁYCH,  
CELEBROWANA PRZEZ KS. KAZIMIERZA WOJTCZAKA  
PROBOSZCZA PARAFII NARODZENIA NMP
- APEL PAMIĘCI I SALWA HONOROWA
- ZŁOŻENIE KWIATÓW POD POMNIKIEM POLEGŁYCH  
NA CMENTARZU WOJENNYM W TROJANOWIE

### **22 WRZEŚNIA**

**W PROGRAMIE:**

**GODZ. 11.30** – ZŁOŻENIE KWIATÓW NA KWATERZE POLEGŁYCH  
NA CMENTARZU W KOZŁOWIE BISKUPIM

**GODZ. 12.00** UL. SOBIESKIEGO 10

- WYKŁAD HISTORYCZNY „PAMIĘCI 50 ŻOŁNIERZY BYDGOSKIEGO  
BATALIONU OBRONY NARODOWEJ” - JAKUB WOJEWODA MZSiPBnB
- PROGRAM ARTYSTYCZNY  
PRZYGOTOWANY PRZEZ UCZNIÓW S.P. NR 2 IM. M.KONOPNICKIEJ
- POŁOWA MSZA ŚWIĘTA CELEBROWANA  
PRZEZ KS. PROBOSZCZA JACKA GRZYWACZA.
- OPRAWA MUZYCZNA MSZY ŚW. CHÓR NAUCZYCIELSKI „VIVACE”  
DYRYGENT – PIOTR MILCZAREK
- APEL PAMIĘCI I SALWA HONOROWA
- ZŁOŻENIE KWIATÓW POD POMNIKIEM W BORYSZEWIE

# Barbara Jachimowicz podbija Ciechocinek

Jedna z większych galerii sztuki w Ciechocinku gości prace Barbary Jachimowicz, malarki, nauczycielki rysunku wielu pokoleń, Sochaczewianki Roku 2015. Wernisaż wystawy zatytułowanej „Śladami Chopina” zgromadził tłumy miłośników malarstwa oraz twórczości kompozytora. Można ją oglądać do 1 października.

**Jolanta Sosnowska**

joanna.sosnowska@sochaczew.pl

Organizatorem wystawy w galerii „Pod Dachem Nieba” jest Towarzystwo Przyjaciół Ciechocinka, które od dłuższego czasu zabiegało o prezentację prac Barbary Jachimowicz.

- Szczerze mówiąc pierwszy telefon zignorowałam, bo przygotowanie wystawy gdzieś w Polsce to poważne wyzwanie, zwłaszcza jeśli chodzi o duże prace. Trzeba mieć odpowiedni samochód, który je przewiezie, sporo czasu na aranżację ekspozycji, opłacony nolegg. To wszystko powoduje, że rzadko wystawiam prace w innych miastach, chyba że organizator wystawy weźmie na siebie transport - opowiada Barbara Jachimowicz. - W tym przypadku na moją decyzję miało wpływ osobiste spotkanie z Wandą Wasicką z Towarzystwa Przyjaciół Ciechocinka podczas jednego z koncertów w Sannikach. Ustaliliśmy, że tematem ekspozycji będą miejsca związane z Chopinem. A że w swoich zbiorach mam sporo takich prac, w Ciechocinku pokażalam 27 dużych obrazów olejnych - dodaje malarka.

Wernisaż odbył się 28 sierpnia. Otworzył go, prezentując sylwetkę i dorobek Barbary Jachimowicz, prezes Towarzystwa Przyjaciół Ciechocinka, Marian Gawiniecki. O tym, że wystawa odbiła się szerokim echem, świadczy obecność wiceburmistrza, radnych, Honorowych Obywateli Ciechocinka i wielu innych gości. Jak oceniają organizatorzy, w galerii pojawiło się blisko 200 osób.

Autorka prac opowiadała o każdym z miejsc zaprezentowanych na wystawie i ich związkach z kompozytorem. O Żelazowej Woli, Brochowie, Sannikach, Sochaczewie, Warszawie, ogólnie o Mazowszu. Bogata wiedza Barbary Ja-



Barbara Jachimowicz (w środku) podczas otwarcia wystawy

achimowicz o życiu, twórczości, licznych miejscach pobytu Chopina sprawiła, że zebrani z zainteresowaniem słuchali tej opowieści. Wielokrotnie pojawiał się w niej Sochaczew, jako miasto szczególnie kultywujące pamięć o słynnym rodaku.

Opowieść o życiu Chopina kontynuowała Wanda Wasicka, która przypominała związki Fryderyka z ziemią kujawską, na terenie której leży Ciechocinek. Okazało się, że matka Fryderyka, Tekla Justyna z Krzyżanowskich Chopinowa urodziła się w Izbicy Kujawskiej, skąd w młodości wyjechała do Żelazowej Woli, do swoich bogatszych krewnych - hrabiostwa Skarbków. Tutaj poznała przyszłego męża i tu urodziła jedynego syna, Fryderyka.

Po części oficjalnej jeszcze długo trwały rozmowy w kularach, a Barbara Jachimowicz cierpliwie odpowiadała na liczne pytania uczestników wernisażu.

Prawdopodobnie malarstwo Barbary Jachimowicz na dłużej zagości w Ciechocinku, gdyż z prośbą o przeniesienie wystawy zwróciła się kolejna placówka. Póki co jednak osoby, które we wrześniu mają



Z wykonaną przez siebie kopią słynnego obrazu Delacroix

zamiar odwiedzić Ciechocinek, zachęcamy do obejrzenia wystawy sochaczewianki, która, mimo emerytury, nie zaniebuje malowania. Systematycznie jej obrazy można oglądać na wystawach Miejskiej Biblioteki Publicznej w kramnicach i co roku uczestniczy w plenerach malarskich. Obecnie, na zaproszenie Europejskiego Centrum Artystycznego w Sannikach, bierze udział w odbywającym się tam ogólnopolskim plenerze malarskim.

- Dziękuję wszystkim, którzy pomogli mi w zorganizowaniu

wystawy i uczestniczyli w jej otwarciu. Galeria „Pod Dachem Nieba” w Ciechocinku mieści się na III piętrze Zakładu Przyrodoleczniczego przy ul. Wojska Polskiego 5 (budynek posiada windę), ale czynna jest jedynie kilka godzin dziennie, od 9 do 14. Może to być jedna z form spędzenia czasu, bo Ciechocinek daje wiele takich możliwości - kwiatowe dywany, tężnie, kąpiele solankowe i wszechobecna muzyka. To świetne miejsce do podreperowania zdrowia i wypoczynku - zachęca Barbara Jachimowicz.

## Dyskutujemy o książkach

W sierpniu w bibliotecznym Dyskusyjnym Klubie Książki czytano powieść amerykańskiej pisarki Ann Patchett „Stan zdumienia”. Oceniana jest przez „Publishers Weekly”, „Time” i wydawnictwo „Amazon” jako jedna z najważniejszych książek 2012 roku oraz jako współczesna, kobieca wersja „Jądra ciemności”.

Powieść rozpoczyna się jak kryminał od śmierci w amazońskiej dżungli jednego z pracowników naukowych amerykańskiego koncernu farmaceutycznego ale jest psychologiczną powieścią zmuszającą czytelnika do zastanowienia i być może zweryfikowania swoich opinii w kwestii etyki prac badawczych w różnych dziedzinach nauki, a szczególnie w medycynie i farmacji. Barwne, niejednoznaczne postacie, których postępowanie jest często dla czytelnika kontrowersyjne, nie pozwalają na obojętność w stosunku do czytanego tekstu a opisy zarówno przyrody jak i wydarzeń nie pozwalają odebrać się od lektury.

Marcin Meller, reporter i felietonista w recenzji powieści opisał swoje zdumienie tą publikacją.

„W (...) zdumienie wpadłem, gdy dowiedziałem się, że Patchett nigdy nie była w opisywanej przez siebie Brazylii, nigdy nie zaszła do fascynującego w jej opowieści Manaus, raz wybrała się na wycieczkę do peruwiańskiej części Amazonii i szybko miała dosyć. Jeśli to nie potęga wyobraźni, pisarski kunszt, to już nie wiem, co nim jest. Może wyjdę na nieuleczalnego seksistę, ale dawno nie czytałem czegoś tak mocnego, co wyszło spod kobiecego pióra i co nie musi rywalizować w kategorii proza kobieca, tylko jest po prostu świetne i wali po głowie. Jak „Fortepian” Jane Campion w świecie filmu.”

Na następne spotkanie zapraszamy 24 września. Tematem dyskusji będzie książka Michała Wójcika „Baronówna. Na tropie Wandy Kronenberg - najgroźniejszej polskiej agentki”. Serdecznie zapraszamy.

OGŁOSZENIE

### INFORMACJA

Na podstawie art. 35, pkt 1 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 roku o gospodarce nieruchomościami informuję, iż na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miejskiego w Sochaczewie wywieszone zostały Zarządzenia Burmistrza Miasta Sochaczew w sprawie:

- 1. ogłoszenia wykazu nieruchomości przeznaczonych do oddania w użyczenie**  
Nr 152.2018 z dnia 10.07.2018r. (działka gruntu nr 1635/1 położona przy ul. Podzamcze)
- 2. ogłoszenia wykazu nieruchomości przeznaczonych do oddania w użytkowanie**  
Nr 190.2018 z dnia 28.08.2018r. (działka gruntu nr 1909/26 położona przy ul. Olimpijskiej)
- 3. ogłoszenia wykazu nieruchomości przeznaczonych do oddania w dzierżawę**  
Nr 188.2018 z dnia 28.08.2018r. (działka gruntu nr 976/39 położona przy ul. Chodakowskiej)  
Nr 189.2018 z dnia 28.08.2018r. (działka gruntu nr 2515/2 położona przy ul. Zamiejskiej)
- 4. ogłoszenia wykazu nieruchomości przeznaczonych do zbycia**  
Nr 120.2018 z dnia 11.06.2018r. (działka gruntu nr 1088/3 i 1078/8 położone przy ul. Warszawskiej)  
Nr 121.2018 z dnia 11.06.2018r. (działka gruntu nr 3326 położona przy ul. Żeglarskiej)  
Nr 122.2018 z dnia 11.06.2018r. (działki gruntu nr 925 i 926/1 położone przy placu Kościuszki)  
Nr 151.2018 z dnia 10.07.2018r. (działka gruntu nr 213/4 obręb Kuznecin, gm. Sochaczew)  
Nr 177.2018 z dnia 21.08.2018r. (działka gruntu nr 1729 położona przy ul. Profilowej)  
Nr 178.2018 z dnia 28.08.2018r. (działka gruntu nr 202/1 położona przy ul. Lazurowej)

# Zarys dziejów samorządu miejskiego (cz.1)

W 2018 roku mija 28 lat od chwili pierwszych wolnych wyborów do Rady Miasta w Sochaczewie. Jednak historia wieloosobowego gremium mającego mniejszy lub większy wpływ na losy miasta i jego rozwój, zwanego w przeszłości różnie, wybranego w sposób demokratyczny lub niedemokratyczny, istniejącego w różnych ustrojach, liczy sobie ponad sto lat. Na istnienie pierwszej Rady Miejskiej w Sochaczewie pozwolili jeszcze Niemcy podczas I wojny światowej. W 1919 roku wybrano w Sochaczewie Radę Miejską po raz pierwszy po odzyskaniu przez Polskę niepodległości, następnie przeprowadzono reformę samorządu w 1933 roku. W okresie II wojny światowej władze miejskie w Sochaczewie wykonywały ściśle polecenia niemieckich władz okupacyjnych. Po II wojnie światowej stopniowo ograniczano samorząd, aż do jego zniesienia w 1950 roku. Od 1990 roku Rada Miasta znowu funkcjonuje według nowych demokratycznych norm prawnych.

## Tymczasowa Rada Miejska (1917/1918–1919)

Samorząd miejski nie istniał na ziemiach byłego Królestwa Polskiego – na którego obszarze znajdował się również Sochaczew – będącego pod panowaniem rosyjskim. Wybuch I wojny światowej w 1914 roku początkowo nic w tej kwestii nie zmienił. Jednak przebieg wydarzeń wojennych, szczególnie opuszczenie Królestwa Polskiego przez Rosjan wzbudziło nadzieje Polaków na poprawę sytuacji. Spowodował także większą aktywność w dziedzinie społeczno-politycznej. Zajęcie przez Niemców w 1915 roku części obszaru byłego Królestwa Polskiego zmieniło sytuację w tym zakresie, ale tylko w ograniczonym stopniu.

Niemieckie władze okupacyjne, chcąc pozyskać społeczeństwo polskie, zdecydowały się na organizację samorządu miejskiego, później również powiatowego. Oczyszczając



Sesje Rady Miejskiej w okresie dwudziestolecia międzywojennego odbywały się w ratuszu, obecnie to budynek muzeum ziemi sochaczewskiej. Co ciekawe tam też zazwyczaj mieszkał burmistrz ze swoją rodziną, czasem z kilkorgiem dzieci.

wiście w ograniczonym zakresie i na swoich warunkach. Istotnym powodem działania Niemców było również przetrzymanie na Polaków części odpowiedzialności za zły stan gospodarczy kraju, zniszczonego przez działania wojenne. [...]

W połowie sierpnia 1916 roku wydano ordynację wyborczą do rad miejskich dla miast liczących do 20 000 mieszkańców, w tym zakresie mieścił się Sochaczew. Rada Miejska miała liczyć od 4 do 12 radnych, a władzę wykonawczą sprawować miał burmistrz i od 2 do 4 ławników. Ci ostatni mieli wchodzić do Rady Miejskiej.

Wreszcie w grudniu 1916 roku wprowadzono nową ordynację wyborczą dla miast. Według niej czynne prawa wyborcze – tak jak poprzednio – mieli posiadać tylko mężczyźni, którzy ukończyli 25 lat, posiadali obywatelstwo Królestwa Polskiego, musieli również mieszkać przynajmniej od dwóch lat w mieście. Biernie prawo wyborcze posiadały osoby, mające ponad 30 lat, które umiały czytać i pisać.

W dużych miastach wybory miały odbyć się w styczniu, zaś w mniejszych w lutym 1917 roku. Tak się jednak nie stało w przypadku Sochaczewa, ze względu na znaczne zniszczenie miasta. Pierwsze wybory do Rady Miejskiej w Sochaczewie

przeprowadzono zapewne dopiero pod koniec 1917 roku lub na początku 1918. Informacja o prowadzonych protokołach z posiedzeń Rady Miejskiej pojawia się w znanych źródłach pisanych dopiero w maju 1918 roku.

Rola i znaczenie Rady Miejskiej wybranej i funkcjonującej w latach okupacji niemieckiej była niewielka. Główną rolę nadal odgrywał mianowany przez władze niemieckie burmistrz – w przypadku Sochaczewa w 1917 roku był nim Niemiec, a od 1918 roku również wiceburmistrz, którym był Żyd.

Dzięki posiadanym uprawnieniom burmistrz skutecznie kierował nie tylko magistratem, ale także kontrolował działalność Rady Miejskiej. Miał m.in. prawo ingerowania w trakcie dyskusji radnych, miał również prawo do zakończenia obrad, bez podania przyczyn. Rada Miejska w okresie okupacji niemieckiej posiadała uprawnienia do sprawowania kontroli nad gospodarką finansową miasta. Formalnie ustalała także wysokość podatków i zasady ich pobierania, jednak inicjatywa w tej kwestii zawsze należała do burmistrza. Pracami Rady Miejskiej w Sochaczewie kierował przewodniczący, który był wybierany przez władzę nadzorczą.

Słabością Rady Miejskiej z okresu okupacji niemieckiej był sposób wybierania jej członków, wynikający z ordynacji

wyborczej z 1916 roku. Podział wyborców na kurie, według posiadanej majątku i dochodów, dawał przywileje tylko osobom zamożnym. Tym samym determinował skład osobowy Rady Miejskiej. Rada Miejska w Sochaczewie wybierana była przez trzy kurie wyborcze. Do pierwszej zaliczali się przemysłowcy, kupcy i rzemieślnicy, do drugiej właściciele nieruchomości i inteligencja, natomiast trzecią stanowili pozostali wyborcy.

Cechą tak wybranej Rady Miejskiej były nie tylko ograniczenia w zakresie biernego i czynnego prawa wyborczego, ale głównie zasada nieproporcjonalności. Dodatkowo prawo wyborcze przysługiwało jedynie mężczyznom. Prawa wyborczego, tak czynnego, jak i biernego nie posiadały kobiety. Ponadto Rada – na której działalność pozwolili Niemcy – przez część mieszkańców postrzegana była jako element znienawidzonej administracji okupacyjnej.

## Rada Miejska (1919–1939)

Pierwszym krokiem w kierunku stworzenia samorządu – już po odzyskaniu przez Polskę niepodległości – był dekret Tymczasowego Naczelnika Państwa z 18 grudnia 1918 roku

wprowadzający na tym obszarze pięcioprzymiotnikową ordynację wyborczą (wybory tajne, bezpośrednie, równe, powszechne, proporcjonalne) do rad miejskich. Dekret zapewniał prawo wyborcze wszystkim obywatelom bez różnicy płci, tym samym po raz pierwszy z prawa wyborczego mogły korzystać kobiety.

Czynne prawo wyborcze otrzymali obywatele polscy, którzy ukończyli 21 lat i zamieszkiwali na stałe w obrębie gminy miejskiej co najmniej sześć miesięcy. Natomiast biernie prawo wyborcze przysługiwało osobom posiadającym czynne prawo wyborcze, mającym ukończone 25 lat i umiejącym czytać i pisać po polsku. Artykuł 1 tego dekretu stwierdzał, że w miastach, mających od 5 do 25 tysięcy mieszkańców (dotyczył zatem i Sochaczewa), skład Rady Miejskiej powiększa się do 24 radnych.

W chwili odzyskania niepodległości Sochaczew – podobnie jak okoliczne miasta – miał Radę Miejską i burmistrza powołanych w czasie okupacji niemieckiej. Funkcjonowali oni jeszcze przez kilka następnych tygodni. Dopiero w 1919 roku odbyły się wybory do pierwszej – po odzyskaniu niepodległości – Rady Miejskiej.

Ta ostatnia składała się z radnych wybranych w wyborach samorządowych i była organem stanowiącym i kontrolującym. Zależny od niej był Magistrat (od 1933 r. Zarząd Miejski). Ten ostatni składał się z burmistrza, wiceburmistrza oraz trzech ławników i był organem zarządzającym i wykonawczym. Członków Magistratu zawsze wybierała Rada Miejska w głosowaniu tajnym, większością głosów ustawowej jej liczby. Mieli oni pełnić swoje funkcje przez okres trzech lat. Magistrat wykonywał uchwały rad miejskich, zarządzał majątkiem miejskim, wreszcie układał budżet.

Na czele Rady Miejskiej Sochaczewa stał przewodniczący, pełnił on jednocześnie funkcję przewodniczącego Magistratu/

Zarządu Miejskiego, czyli burmistrza. Radni początkowo pełnili swoje czynności honorowo, nie pobierając wynagrodzeń.

W Sochaczewie wyniszczonym wojną i wieloletnią okupacją działalność Rady Miejskiej po odzyskaniu niepodległości była niezmiernie trudna. Władze Sochaczewa przez cały okres dwudziestolecia międzywojennego stawały przed rozwiązaniem wielu problemów, z których najważniejsze to: odbudowa zniszczonych domów i ulic, trudności mieszkaniowe i aprowizacja miasta, brak wodociągów i kanalizacji, wzrost liczby inwalidów i sierot, wysokie bezrobocie, bezdomność, modernizacja zakładów leczniczych i opieki społecznej, zapewnienie bazy materialnej dla szkolnictwa powszechnego i likwidacja analfabetyzmu, organizacja ochrony sanitarnej miasta i wiele innych.

Przez pierwszych kilka lat prowadzenie gospodarki miejskiej utrudniały bardzo małe środki finansowe, nieustanny spadek wartości pieniądza, galopująca inflacja, wreszcie wzrastające stale wydatki przy niewielkich dochodach miejskich. Przez długi czas tragiczny stan gospodarczy i finansowy miasta nie pozwalał na realizację wielu zamierzeń. Dopiero po 1926 roku zaczął się powoli rozwijać ruch budowlany, trwający z różnym natężeniem do końca okresu międzywojennego.

Rada Miejska w Sochaczewie na swoich posiedzeniach ustalała m.in. zasady zarządzania majątkiem miasta, uchwałała budżety i podatki miejskie, opracowywała regulaminy, zatwierdzała plany rozbudowy miasta, wybierała członków Magistratu, kontrolowała jego działalność, mianowała i zwalniała jego pracowników, nadawała tytuł honorowego obywatela miasta, wreszcie opiniowała zmiany granic miasta.

W każdym posiedzeniu Rady Miejskiej w Sochaczewie oprócz radnych uczestniczyli:





# 100-LECIE ODZYSKANIA NIEPODLEGŁOŚCI

[www.1918.sochaczew.pl](http://www.1918.sochaczew.pl)

burmistrz miasta lub jego zastępcą, ławnicy miejscy, czasem starosta powiatu. Gdy zachodziła potrzeba, na obrady zapraszano osoby spoza składu rady, np. przy omawianiu spraw miejskiego szpitala obecny był jego dyrektor, przy rozmowach o problemach rzeźni – jej kierownik, podobnie było z elektrownią miejską. Tematy posiedzeń dotyczyły spraw bieżących, planowania, wyboru ławników Magistratu, organizacyjnych, meldunkowych, ustalania podatków od gruntów i opłat miejskich, problemów gospodarczych itp.

Szczególnie wiele emocji budziły posiedzenia, podczas których wybierano burmistrzów, wiceburmistrzów i ławników, uchwalano budżet miasta bądź dokonywano w nim zmian. Na bieżąco rozpatrywano wnioski i interpelacje radnych. Posiedzenia Rady Miejskiej odbywały się w trybie zwykłym lub nadzwyczajnym. Były one otwarte dla wszystkich, czasem posiedzenia utajniano, wypraszając publiczność.

Dzięki zachowanym w znacznym stopniu księgom posiedzeń Rady Miejskiej lub luźnym protokołom z poszczególnych posiedzeń wiadomo, że Rada Miejska w Sochaczewie w swej działalności z dużą powagą odnosiła się do obchodów świąt narodowych i uroczystości patriotycznych (3 maja, 11 listopada), a po 1926 roku dzień imienin Marszałka Józefa Piłsudskiego (19 marca).

Zmarłych zasłużonych mieszkańców Sochaczewa czczono poprzez powstanie i minutą ciszy. Tak było w przypadku m.in. uczestnika powstania styczniowego Wincencego Smoleńskiego, pierwszego burmistrza Sochaczewa po odzyskaniu przez Polskę niepodległości Jana Fabierkiewicza, ławnika Wincenciego Żmijewskiego, czy pierwszego komisarza Włodzimierza Ignacego Garbolewskiego.

Członkowie Rady Miejskiej decydowali o zmianach nazw ulic. W 1926 roku m.in. zdecydowali o zmianie nazwy ulicy Czerwonkowskiej na ulicę Józefa Piłsudskiego, ulicy

Trojanowskiej na Staszica, ulicy Krótkiej na Narutowicza, ulicy Mostowej na Reymonta, ulicy Kolejowej na Traugutta, wreszcie ulicy Niecałej na ulicę Żeromskiego. Często również omawiano na posiedzeniach rady problemy rozwoju oświaty w mieście. Radni byli zobowiązani przybywać na zebrania punktualnie i brać w nich udział aż do końca. [...]

Miejscową społeczność żydowską przez cały okres międzywojenny reprezentowało w Radzie Miejskiej zawsze od kilku do kilkunastu osób. Bywało, że radni żydowscy stanowili najpoważniejszą liczebną siłę w radzie (w 1921 r. 12 radnych), natomiast radni polscy rozbitci byli na kilka skłóconych ze sobą ugrupowań. Żydzi nie tylko mieli swoich radnych, ale i wchodzili w skład Magistratu jako ławnicy, raz nawet się zdarzyło, że ich przedstawiciel został wiceburmistrzem (1925). Warte podkreślenia jest w miarę bezkonfliktowe współzycie obu narodowości oraz wspólne podejmowanie ważnych decyzji mających wpływ na rozwój gospodarczy miasta.

Wybory do pierwszej Rady Miejskiej Sochaczewa najpierw miały być zarządzane 18 stycznia 1919 roku, później zmieniono termin zarządzania wyborów na 5 lutego 1919 roku. Ostatecznie Rada Miejska w Sochaczewie została wybrana prawdopodobnie 23 lutego 1919 roku (?) [...] w wyborach równych, tajnych, bezpośrednich, powszechnych i proporcjonalnych. Jedną z jej pierwszych czynności był wybór burmistrza, wiceburmistrza i trzech ławników. Tym pierwszym został 15 kwietnia 1919 roku miejscowy farmaceuta Jan Fabierkiewicz.

Pierwsza Rada Miejska w Sochaczewie nie pełniła swej funkcji przez całą kadencję. Została rozwiązana przez wojewodę warszawskiego Władysława Sołtana znacznie wcześniej, gdyż 2 marca 1921 roku. Przyczynami rozwiązania rady były wola mieszkańców, rozszerzenie granic miasta, zdekompletowanie się składu osobowego rady, wiele braków organizacyj-

nych, zaniechań gospodarczych oraz niski stopień zainteresowania się radnych sprawami miejskimi.

Do czasu ukonstytuowania się Rady Miejskiej w nowym składzie jej czynności miał pełnić „w granicach załatwienia koniecznych spraw bieżących (...) dotychczasowy Magistrat”. Natomiast ścisły nadzór nad działalnością Magistratu w tym czasie wojewoda zlecił staroście. Zalecił również częste kontrole Magistratu przez Inspektora Samorządu Gminnego.

Liczba członków Rady Miejskiej w okresie dwudziestolecia międzywojennego zawsze wynosiła 24. W wyborach wybierano również zastępców radnych mogących uczestniczyć w posiedzeniach Rady Miejskiej przy nieobecności radnego i stających się radnymi w przypadku zaistnienia wakatu. Radnymi byli głównie mężczyźni. Bardzo rzadkim zjawiskiem w dwudziestolecie międzywojennym było pełnienie funkcji radnego przez kobiety. Z zachowanych źródeł wiadomo, że już w pierwszych wyborach w 1919 roku radną została E. Lewkowiczówna, natomiast w 1929 roku Julia Czerwińska.

W 1933 roku weszła w życie ustawa o częściowej zmianie ustroju samorządu terytorialnego. Tym samym, po długiej dyskusji, dokonano najpoważniejszej reformy samorządu w okresie dwudziestolecia międzywojennego. Polegała ona głównie na anulowaniu przepisów z okresu zaobowiązkowania samorządowego w poszczególnych regionach Polski. Należy pamiętać, że nowo powstałe państwo polskie w 1918 roku tworzone z czterech różnych jednostek państwowych (zabór rosyjski, zabór pruski, zabór austriacki i byłe Królestwo Polskie), w których obowiązywały różne języki urzędowe i istniały różne ustroje samorządu.

Ustawa, pomimo uporządkowania ustroju samorządu terytorialnego, była jednak elementem działań sanacji, której celem stało się ograniczanie, a

nawet eliminowanie z administracji samorządowej przeciwników politycznych. Poza tym ustawa ograniczała rolę Rady Miejskiej, której posiedzeniami od tej chwili miał kierować burmistrz.

W 1934 roku w świetle nowej ustawy o samorządzie miejskim nastąpiło rozwiązanie Rady Miejskiej w Sochaczewie i zostały przeprowadzone nowe wybory samorządowe. W ich wyniku burzliwa dotychczas działalność sochaczewskiej Rady Miejskiej ustała, z czasem jej pluralizm polityczny uległ również administracyjnemu ograniczeniu. Jej posiedzenia charakteryzowały się od 1934 roku spokojem, brak było walki politycznej, wreszcie prawie nigdy nie zgłaszano wolnych wniosków.

Ostatnią w okresie dwudziestolecia międzywojennego Radę Miejską w Sochaczewie wybrano prawdopodobnie w maju 1939 roku, na kilka miesięcy przed wybuchem II wojny światowej. Wybory przeprowadzono w oparciu o ustawy z dnia 16 sierpnia 1938 roku o wyborze radnych miejskich oraz o wyborze radnych gromadzkich, gminnych i powiatowych. Wybory rad gromadzkich, gminnych i miast niewydziałonych z powiatowego związku samorządowego zarządzali starostowie powiatu.[...]

Wybuch wojny z Niemcami i klęska wrześniowa, a później okupacyjna polityka niemiecka na ziemiach polskich uniemożliwiła normalne funkcjonowanie nowo wybranych organów samorządu terytorialnego. W okresie niemieckiej okupacji uległy likwidacji organy administracyjne z wcześniejszego okresu. Pozostawiono jedynie organy wykonawcze samorządu miejskiego z burmistrzem na czele.

Bogusław Kwiatkowski  
Bibliografia: B. Kwiatkowski, Dzieje Sochaczewa, t. 5, Dwudziestolecie Międzywojenne (1918–1939), Sochaczew 2014; B. Kwiatkowski, Z dziejów Rady Miejskiej, Miejskiej Rady Narodowej i Rady Miasta w Sochaczewie 1918–2018 (mps.).



## Mam tu takie zdjęcie...

**Codzienne życie Sochaczewa i jego mieszkańców w ubiegłym wieku to prawdziwy samograj, z którego dałoby się zrobić niezły dramat, i dobrą komedię. Między innymi o tym opowiada album „Stary Sochaczew”, który ukaze się na rynku jeszcze we wrześniu. „Ziemia Sochaczewska” objęła patronat medialny nad tą publikacją.**

Wydawnictwo jest poświęcone przeszłości Sochaczewa, choć nie jest strictly historyczne. Składają się na nie wspomnienia i fotografie pochodzące z rodzinnych albumów, a także zdjęcia będące w posiadaniu pasjonatów historii naszego miasta. Poczynając od przełomu XIX i XX wieku na stronach albumu przemieszczamy się aż do lat 60. ubiegłego stulecia. Pokazane są tam momenty przełomowe, ale i codzienność poprzednich pokoleń. Owe wspominki nie kojarzą się z historią przez duże „H”.

„Stary Sochaczew” to w dużej mierze nigdzie nie publikowane dotąd fotografie życia codziennego oraz ludzkie historie. Wiedzieliście, że pewien sochaczewianin trafił w latach 20. XX w. do więzienia za „fryzjerskie” wybryki? Albo że w samym centrum miasta podczas drugiej wojny światowej najprawdopodobniej doszło do samobójstwa z miłości? Wiecie, że „nasi” kręcili film z samą Giuletta Massiną, muzą Felliniego? Możliwe że nie, bo zrobił klapę. O tym i o wielu innych aspektach życia w

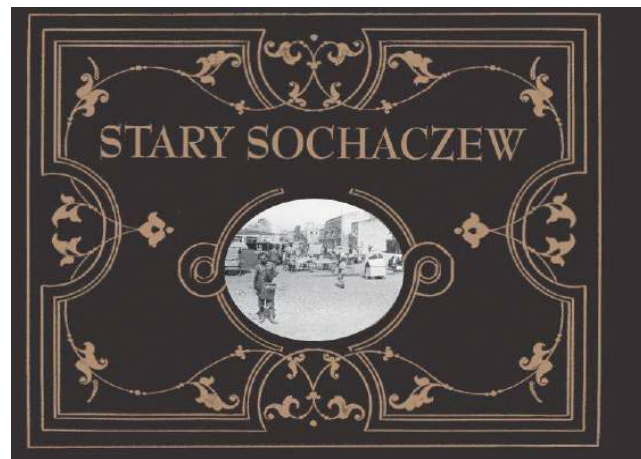
naszym mieście opowiada „Stary Sochaczew”. Jego autorami są Agnieszka Poryszewska i Radosław Jarosiński. Oprawą graficzną wydawnictwa zajęli się Sebastian Stępień.

- Wielu z naszych rozmówców mówiło po prostu „Mam tu takie ciekawe zdjęcie”, a my wysłuchiwaliśmy historii, które nam przy tym opowiadał - mówi Radosław Jarosiński, pracownik sochaczewskiego muzeum i współtwórca portalu „Stary Sochaczew”.

- Z tych wspomnień wyłania się obraz miasta, zaludnionego mniej lub bardziej znanymi postaciami. Mamy nadzieję, że sochaczewianie, tak jak my, zobaczą, że nasze miasto stworzyli świetni ludzie z krwi i kości. Uprawiamy lokalny patriotyzm i jesteśmy dumni zarówno z lepszych, jak i gorszych chwil Sochaczewa, który potrafił podnieść się z gruzów, nawet gdy wszyscy w to wątpili - dodaje Agnieszka Poryszewska, na co dzień dziennikarka „Ziemi Sochaczewskiej”.

Nasza gazeta objęła patronat medialny nad albumem, a jeszcze we wrześniu czytelnicy będą mieli szansę wygrać premierowe egzemplarze. Zachęcamy do sięgnięcia po tę publikację. Jej oficjalna premiera odbędzie się w niedzielę 23 września o godz. 16.00 w pałacu w Gawłowie. W imieniu organizatorów - Fundacji Ochrony Zabytków Mazowska oraz oczywiście samych autorów, serdecznie zapraszamy.

Jolanta Sosnowska



[www.1918.sochaczew.pl](http://www.1918.sochaczew.pl)





# PRZEKAZNIKI KULTURY

Nr 18 (67)

11 września 2018 rok

## Skocznie i tanecznie



Końcówka wakacji w Sochaczewskim Centrum Kultury przy ul. 15 Sierpnia 83 upłynęła pod hasłem tańca. W piątkowy wieczór na Scenie Letniej w Boryszewie w trakcie „Potańcówki na dachach” bawiło się blisko 100 osób. Była to już druga impreza z tego cyklu, na której licznie zjawili się mieszkańcy naszego miasta i okolic.

Podobnie jak za pierwszym razem, na scenie wystąpił zespół „Pędzące Jaguary”, który w mgnieniu oka swoją muzyką porwał wszystkich do tańca. Zespół zagrał w składzie: Piotr Miłczarek (wokal, instrumenty klawiszowe), Kamila Wiśniewska (wokal), Krzysztof

Grzegorzowski (gitara basowa) i Krzysztof Pawłowski (perkusja). Bawiono się w rytm polskich i zagranicznych przebojów. Można było potańczyć do takich piosenek jak: „Daj mi tę noc”, „Niespotykany los” czy popularna w ostatnim czasie „Mama Mia”. Potańcówka trwała do późnego wieczora. Byli tacy, którzy z chęcią bawiliby się dłużej niż do 22.00, na którą przewidziany został koniec imprezy. Sierpniowa „Potańcówka na dachach” okazała się idealnym zakończeniem wakacji w Sochaczewskim Centrum Kultury. Wszyscy w wysmienitych nastrojach po tanecznej zabawie udali się do domów.

## Ruszyły zapisy



skiego i wiedeńskiego. Kolejne nowości proponuje instruktorka K. Słojewska - zajęcia „Smile Kids” (dla dzieci w wieku 3-4 lata), „Program XXL”, „Fitness”, „Roztańczony senior” i zajęcia „Taniec Niespodzianka”, dające możliwość przygotowania choreografii będącej niespodzianką na weselu od świadków dla pary młodej.

W SCK przy ul. Chopina 101 również będą zajęcia skierowane do małych tancerzy. Na chętnych czeka Zespół Taneczny Abstrakt, wraz z prowadzącą M. Osiecką-Jaworską, do którego zapisywać się mogą zarówno dzieci jak i młodzież. W „Abstrakcie” można nauczyć się wielu rodzajów tańca m.in. jazzu, modernu, funky oraz akrobatyki. W Chodakowie oferowane są również zajęcia plastyczne. Na lubiących rysować i malować czeka M. Boruta-Sałacińska, prowadząca dwie pracownie - dziecięcą „Plastek” oraz skierowaną do młodzieży i

nej przez Gamida Ibadullayeva, gdzie wykorzystywane są wszystkie dziedziny artystyczne, poprzez stosowanie eksperymentalnych środków wyrazu. W Boryszewie odbywać się będą też lekcje w Pracowni Komiksu i Innych Form Graficznych Ł. Kucińskiego, który komiksowe zajęcia poprowadzi też przy ul. R. Kaczorowskiego 5. Pod tym adresem można nauczyć się także gry w szachy pod okiem S. Osieckiego. Sekcja Integracji Społecznej prowadzona przez J. Kawczyńską też przygotowała ciekawą ofertę - indywidualne lekcje wokalne, Dziecięcy Teatr Zabawy „Koniak”, a dla starszych „Scena seniora”. Jest też Pracownia Rękodzieła Artystycznego, w której będzie można szlifować umiejętności w zakresie filcowania, malowania na tkaninach oraz scrapbookingu. SCK przygotowało też coś dla miłośników gitarowego brzmienia. Naukę gry na gitarze prowadził będzie A. Kopa oraz M. Śliwiński.

Więcej szczegółów na temat poszczególnych zajęć dostępnych jest na stronie internetowej Sochaczewskiego Centrum Kultury: [www.sck.sochaczew.pl](http://www.sck.sochaczew.pl) oraz telefonicznie: SCK przy ul. 15 Sierpnia 83, tel.: (46) 863-07-68; SCK przy ul. Chopina 10, tel.: (46) 863-25-72; SCK przy ul. R. Kaczorowskiego 5, tel.: (46) 862-71-48.

## „Niepodległa - I Iskra Tylko” po raz drugi

W niedzielny wieczór 10 września w Sochaczewskim Centrum Kultury odbyła się inauguracja nowego sezonu artystycznego 2018/2019, w ramach której na Scenie Letniej w Boryszewie zaprezentowana została druga odsłona musicalu „Niepodległa - I iskra tylko”.

Spektakl w dniu premiery spotkał się z bardzo ciepłym przyjęciem sochaczewskiej publiczności. Nie inaczej było tym razem. Orkiestra Kameralna Camerata Mazovia pod dyktando Artura Komorowskiego kolejny raz zaprezentowała wysoki poziom; muzycy za-

grali fantastycznie. Aktorzy z Teatru Maska, tancerze z Zespołu Tanecznego Abstrakt, członkowie Stowarzyszenia Muzealna Grupa Rekonstrukcji Historycznej im. II/18PP oraz Ewa Bonecka w roli głównej, dali z siebie tego wieczoru wszystko. Widzowie docenili ich pracę grom-

kimi brawami. Publiczność mogła też dodatkowo obejrzeć przygotowania do spektaklu i jego premierę, na wystawie zdjęć zorganizowanej przez Pracownię Eksperymentów Audiowizualnych.

Na szerszą relację z tego wydarzenia zapraszamy na 13 stronie.

**Koncert Zespołu PATRIA**

**Znasz-li ten kraj?** **WSTĘP WOLNY**

Pod patronatem:  
Posła na Sejm RP Macieja Maleckiego,  
Starosty Powiatu Sochaczewskiego Jolanty Gonty,  
i Burmistrza Miasta Sochaczew Piotra Osieckiego.

W programie:  
- Pieśni patriotyczne i żołnierskie  
na przestrzeni minionego wieku,  
- Pieśni Powstania Warszawskiego,  
- Współczesne piosenki żołnierskie.

16 września 2018 r.  
godz. 16.00  
Sochaczewskie Centrum Kultury  
ul. 15 Sierpnia 83

## Człowiek z kamerą

W sobotę 15 września o godz. 19.00 w Klubie Kontrast mieszczącym się w Sochaczewskim Centrum Kultury przy ul. 15 Sierpnia 83 odbędzie się pierwszy powakacyjny Filmowy Jam Session. Tym razem zapraszamy na projekcję niemego radzieckiego filmu pt. „Człowiek z kamerą” (scenariusz i reżyseria Dziga Wiertow). Pokaz filmu tradycyjnie połączony zostanie z muzyką graną na żywo.

„Człowiek z kamerą” to produkcja dokumentalna o charakterze eksperymentalnym, nakręcona w 1929 roku. Fabuła (na podstawie filmweb): Film jest poetyckim obrazem Moskwy lat 20. obserwowanej od wczesnych godzin rannych do momentów szczytu. Produkcję tę charakteryzują setki perspektyw, doskonały montaż i wielki żywioł filmowania.

### Filmowy Jam Session

Pokaz filmu niemego z muzyką na żywo



### „CZŁOWIEK Z KAMERA”

15 września 2018r. godz. 19:00

Marek Chrzan - gitara  
 Jarek Modrzejewski - kontrabas  
 Gamid Ibadullayev - perkusja

Wstęp wolny

Sochaczewskie Centrum Kultury  
 ul. 15 sierpnia 83



Reżyser filmu Dziga Wiertow nie tylko rejestruje rzeczywistość, ale tworzy ją na nowo za pomocą wszechmocnego oka kamery. Niezwykle rytmiczne zestawienia ujęć prowokują skojarzenia, obrazy codzienności zderzają się z autotematycznymi zdjęciami ukazującymi proces tworzenia dzieła filmowego.

W trakcie projekcji filmu w Klubie Kontrast zagrają na żywo: Marek Chrzan - gitara, Jarek Modrzejewski - kontrabas, Gamid Ibadullayev - perkusja.

Wstęp wolny. Zapraszamy.

Rezerwacji stolików na Filmowy Jam Session w Klubie Kontrast można dokonać poprzez stronę internetową Sochaczewskiego

Centrum Kultury:

[www.sck.sochaczew.pl](http://www.sck.sochaczew.pl)

lub telefonicznie

pod nr. (46) 863-07-68

Z MUZYKĄ ZA PAN BRAT

## Muzyk orkiestrowy - kulisy sławy

Zapewne nieraz byli Państwo na koncercie, podczas którego orkiestra wygrywała piękne walce Straussa, tryumfalne symfonie lub poematy symfoniczne. Wsłuchując się w piękne melodie i niezwykle harmonie, obserwowali Państwo smyczki poruszające się rytmicznie z gracją baletnicy. Ale czy myśli zaprowadziły Państwa kiedykolwiek do pytania: Jak do takiego przedsięwzięcia przygotowuje się muzyk? Za chwilę zajrzymy za kurtynę, by dowiedzieć się jak to wygląda.

Każda orkiestra filharmonii ma swojego Inspektora. Jest to osoba odpowiedzialna za przygotowanie materiału nutowego dla muzyków - nie tylko do ćwiczenia, ale również na koncerty. Inspektor przesyła kopię nut do każdego z artystów (tak, by oryginały były zawsze dostępne na wystąpienia publiczne) przynajmniej na tydzień przed rozpoczęciem prób orkiestry do projektu. W tym czasie muzyk musi rzetelnie przeanalizować materiały, wyćwiczyć trudniejsze miejsca i zastosować w swojej grze wszystkie uwagi zawarte w nutach. W ciągu tego tygodnia artysta grający na instrumencie smyczkowym spotka się także ze swoimi kolegami z sekcji, by ustalić tzw. smyczkowanie. Efektem tej pracy jest widoczny na scenie balet - wszystkie smyczki poruszają się w tym samym kierunku, by ucieszyć odbiorcę nie tylko wspaniałym brzmieniem, ale także estetyką wykonania.

Zależnie od orkiestry, próby wszystkich artystów rozpoczynają się na 3-4 dni przed pierwszym koncertem z nowym programem. Muzyk ma już wtedy przygotowaną całą „bazę”, by dyrygent z pojedynczych partii ulepił całe dzieło. Orkiestra ćwiczy wspólnie przez 7 - 8 godzin dziennie, w przypadku trudniejszych utworów dochodzą do tego jeszcze próby sekcyjne. W



tym czasie 70 proc. rzeczy, których nauczył się muzyk może ulec zmianie. Dyrygent może mieć życzenie, by zagrać utwór szybciej/wolniej niż było zapisane w materiałach lub głośniejsz/ciszej, co wymaga zmiany nawyków wyćwiczonych przez tydzień solo. Dochodzi do tego presja czasu - za 3 dni utwór musi być gotowy tak, jak dyrygent to sobie obraził. Należy dodać, iż podczas tych prób grane są tylko fragmenty utworów - ważne z perspektywy interpretacji utworu lub trudne do skoordynowania.

Cały proces przyspiesza w dniu koncertu. Rano czterogodzinna próba generalna, na której po raz pierwszy utwory są grane w całości od początku do końca. Dyrygent wprowadza niewielkie zmiany lub koryguje wolumen brzmienia w odniesieniu do akustyki sali koncertowej. Na godzinę przed koncertem muzycy przychodzą do filharmonii, by „rozgrzać” palce, wyczyścić i nastroić instrumenty, by w godzinie wystąpienia wszystko było dopięte na ostatni guzik. Do powyższych dołączają uśmiech i otwarty umysł, by zabrać słuchacza do świata piękna, nonszalanckiej niefrasobliwości i bajek, pisanych ołówkami kompozytorów.

A jaka jest funkcja dyrygenta? Dowiedzie się Państwo z kolejnych artykułów serii „Z muzyką za pan brat!”.

Karolina Kruczyk

## W rytmie hip-hop

W piątek 31 sierpnia w Sochaczewskim Centrum Kultury w Boryszewie odbyły się warsztaty hip-hop z Grupą Taneczną Smile Crew. Wzięło w nich udział 10 dziewcząt w wieku 13-16 lat, które pod okiem tancerki i instruktorki SCK Karoliny Słojewskiej uczyły się hip-hopowego układu choreograficznego oraz spróbowały freestyle'a. Warsztaty przebiegały w bardzo sympatycznej, luźnej atmosferze.

Większość uczestniczek miała już wcześniej styczność z tańcem, a warsztaty były dla nich doskonałą okazją do podszlifowania tanecznych umiejętności.



FOT. IZA STRZELECKA

Tancerki ze Smile Crew (Olimpia Woszczalska, Daria Wójcik, Karolina Włodarska, Kasia Borowiak i Natalia Płachcińska) przygotowały ciekawy układ choreograficzny, który okazał się wyzwaniem nawet dla zaprawionych w tańcu dziewczyn. Te, dla których

hip-hop był nowością, uczyły się podstawowych kroków. Szybko złapały bakcyła i deklarowały, że zapiszą się na zajęcia do Grupy Tanecznej Smile Crew w rozpoczynającym się właśnie sezonie artystycznym. Dwugodzinne warsztaty minęły w okamgnieniu. Instruktorka Ka-

rolina Słojewska oceniła poziom tanecznych umiejętności dziewcząt jako wysoki. Choreografia, której uczyły się uczestniczki warsztatów zaprezentowana zostanie na jednym z najbliższych pokazów tańca „Smile Crew”.

## Nowi dyrektorzy w powiatowych placówkach

**Przed rozpoczęciem roku szkolnego zakończono procedury konkursowe w placówkach oświatowych podległych starostwu.**

Ponownie na 5 lat, na stanowisko dyrektora ZSO („Chopin”) został wybrany Dariusz Miłkowski, dyrektorem ZS CKP („Osiemdziesiątki”) pozostaje Julia Jakubowska, dyrektorem ZS w Teresinie - Ewa Odolczyk. W ZS RCKU („Ogrodnik”) dotychczasowego dyrektora Tomasa Obrączkę zastąpił Marek Wernicki. Nowy dyrektor ze szkołą związany jest od 12 lat,

uczył przedmiotów zawodowych, matematyki i fizyki. Wicedyrektorem szkoły nadal jest Elżbieta Kropiak. Bez zmian pozostaje również stanowisko dyrektora ZS im. Iwaszkiewicza, bowiem trwa kadencja Hanny Boneckiej.

Zmiany nastąpiły natomiast w Poradni Psychologiczno-Pedagogicznej w Sochaczewie. Decyzją Zarządu Powiatu miejsce Izabeli Nowackiej, która w trakcie kadencji zrezygnowała ze stanowiska, zajęła Ludmiła Urbaniak, psycholog, wieloletni pracownik tejże placówki. (opr. sos)

## Kreatywni nauczyciele, zgłóście się do konkursu

**Samorząd Województwa Mazowieckiego chce docenić kreatywnych i twórczych nauczycieli. Pedagogów, dla których praca z dziećmi to przede wszystkim wielka pasja, organizatorzy zapraszają do udziału w II edycji konkursu „Edukreator na Mazowszu”. Nabór zgłoszeń potrwa do 21 września.**

Kreatywność i pomysłowość w prowadzeniu lekcji, udział uczniów w konkursach i olimpiadach, a przede wszystkim rozwijanie aktywności uczniowskiej i zaangażowania w działalność kulturalną - to niektóre z kryteriów oceny placówek biorących udział w konkursie. Jego celem jest nie tylko nagradzanie, ale także wzmacnianie i upowszechnianie kultury oraz promocja nowych, oryginalnych i twórczych pomysłów na edukację kulturalną.

Konkurs przebiega w czterech kategoriach: kreatywny nauczyciel szkoły podstawowej,

kreatywny nauczyciel szkoły ponadpodstawowej, kreatywna szkoła podstawowa oraz kreatywna szkoła ponadpodstawowa.

W konkursie mogą wziąć udział nauczyciele oraz szkoły zachęcające uczniów do twórczego rozwoju oraz upowszechniania kultury. Warunkiem uczestnictwa w konkursie jest wypełnienie karty zgłoszenia zawierającej przedstawione dokonania szkoły bądź nauczyciela z ubiegły rok.

Zwycięzcy otrzymają nagrody finansowe w kategorii kreatywna szkoła - 10 tys. zł brutto, a dla najlepszych nauczycieli przewidziano po 5 tys. zł brutto.

Nabór wniosków trwa do 21 września. Wymagane dokumenty należy złożyć osobiście lub przesłać pocztą na adres Departamentu Kultury, Promocji i Turystyki Urzędu Marszałkowskiego Województwa Mazowieckiego w Warszawie ul. Brechta 3, 03-472 Warszawa. (opr. sos)

# I po wakacjach

**Na pocieszenie można powiedzieć, że pierwsza jedenastodniowa przerwa w nauce wypada już w grudniu, a ferie na Mazowszu rozpoczną się cztery tygodnie później, dokładnie 28 stycznia. 3 września w całym kraju 4,5 mln uczniów rozpoczęło nowy rok szkolny. W podstawówkach i oddziałach gimnazjalnych prowadzonych przez miasto w klasach zasiadło trzy tysiące uczniów.**

W Szkole Podstawowej nr 1 nowy rok szkolny rozpoczęły ostatnie klasy „wygaszanego” gimnazjum a także, po raz pierwszy, uczniowie klas ósmych. Oprócz tego w szkole uczą się klasy pierwsze i drugie podstawówki oraz „zerówka”. Podobna sytuacja dotyczy wszystkich placówek, w których funkcjonowały gimnazja, a które w wyniku reformy zostały przekształcone w podstawówki.

Rozpoczęcie roku w SP1 odbyło się w szkolnej hali sportowej. Wzięli w nim udział uczniowie wszystkich klas oraz kadra pedagogiczna. Spotkanie poprowadziła dyrektor „jedyńki”, Małgorzata Gorgis.

Szczególnie ciepło przywitano najmłodszych uczniów „oddziałów zerowych”, pierwszy raz przekraczających szkolne progi. Dla nich, a także uczniów klas I i II, specjalnie zaadaptowano i wydzielono trzecie piętro szkoły. To tam najmłodsze dzieci mają wszystkie zajęcia. Po ubiegłorocznym okresie próbnym, od września szkoła wprowadza dziennik elektroniczny. Rodzice sprawdzą postępy w nauce swoich pociech za pośrednictwem internetu.

W „czwórce” uroczyste rozpoczęcie roku trwało kwadrans. Był hymn państwowy, wprowadzenie sztandaru szkoły, dyrektor Anna Kuliś przywitała uczniów po wakacyjnej przerwie, a przedstawiciele starszych klas symbolicznie powitali „pierwszaków”. Po oficjalnym rozpoczęciu uczniowie udali się do klas, gdzie nauczyciele przekazali im informacje organizacyjne.

W Szkole Podstawowej nr 2 dyrektor Dariusz Kosiński przypomniał o tragicznym wrześniu 1939 roku, szkołach które nie



W SP 2 rok szkolny rozpoczęło 370 uczniów

mogły rozpocząć zajęć z powodu wybuchu II wojny światowej. Wylczył także prace remontowe przeprowadzone w „dwójce” podczas wakacji oraz przedstawił grono pedagogiczne. Głos zabrali również przewodniczący rady miasta Sylwester Kaczmarek i przewodniczący rady rodziców, radny Adam Kloch. Życzyli uczniom jak najlepszych wyników w nauce i, by najbliższe dziesięć miesięcy dobrze wykorzystali dla własnego rozwoju. Przewodniczący rady miasta przypomniał, że ratusz zlecił wykonanie projektu sali gimnastycznej dla „dwójki”, a to oznacza, że plan jej budowy staje się coraz bardziej realny.

Odśpiewaniem Mazurka Dąbrowskiego i złożeniem ślubowania przez uczniów klas pierwszych dziecięcych cyklu cztero- i sześcioletniego oraz klas pierwszych młodzieżowych rozpoczął się rok szkolny w Państwowej Szkole Muzycznej. Dyrektor Anna Wróblewska odczytała list ministra kultury Piotra Glińskiego skierowany do uczniów szkół artystycznych, przedstawiła



SP 1 od przyszłego roku będzie miała nowy sztandar



W SP 4 starsi uczniowie powitali swoich młodszych kolegów

kadre PSM i przypomniała, że w tym roku placówka będzie kształciła 300 uczniów.

W nadzorowanych przez ratusz szkołach podstawowych w tym roku szkolnym uczyć się będzie 2155 uczniów, w wygaszanych gimnazjach 839, a w przedszkołach i „zerówkach” 905

dzieci. Pierwsza przerwa w nauce potrwa od 22 grudnia do 2 stycznia. Ferie zimowe w woj. mazowieckim przypadają od 28 stycznia do 10 lutego, potem jeszcze druga przerwa świąteczna trwająca od 18 do 23 kwietnia, a 21 czerwca rozdanie świadectw.

Redakcja

 **W każdą pierwszą i trzecią środę miesiąca**

**MOŻESZ ODDAĆ KREW I URATOWAĆ KOMUŚ ŻYCIE**



RUGBY

# Spotkanie rugbyowej rodziny

Rugbiści Whizz Orkana Sochaczew rozpoczęli rozgrywki w grupie mistrzowskiej Ekstraligi. Po zaciętej walce z Pogonią Siedlce, w niedzielę 16 września ponownie zagrają na stadionie przy ul. Warszawskiej. Tym razem rywalami sochaczewskich rycerzy będą Budowlani Lublin. Wcześniej władze klubu szykują wyjątkowe wydarzenie. W jednym miejscu spotkają się wszyscy związani z klubem rugby Orkana.

W czwartek 13 września o godzinie 18.00 w hali MOSiR przy ul. Kusocińskiego odbędzie się prezentacja wszystkich drużyn Whizz Rugby Club Orkan Sochaczew. Orkan jest wyjątkowym klubem w Polsce, gdzie szkolenie zawodników obejmuje wszystkie kategorie wiekowe – seniorów, juniorów, kadetów, młodzików, aż po najmłodszych – żaków i mini-żaków. Ponadto w ramach klubu działa również żeńska drużyna „Tygrysc” oraz grupa rugbyowych weteranów. Podczas spotkania trenerzy poszczególnych ekip przedstawią swoich zawodników. Kibice i sympatycy sochaczewskiego klubu będą mieli okazję do rozmowy, zadawania pytań, bliższego poznania zawodników i członków sztabu szkoleniowego.

Trzy dni później, w niedzielę 16 września o godzinie 16.00, seniorzy zmierzą się na sochaczewskiej „Maracanie” z Budowlanymi Lublin. To teoretycznie najsłabszy rywal, będący w zasięgu naszej drużyny. Należy jednak pamiętać, że cel minimum na ten sezon został już osiągnięty. Był nim awans do najlepszej szóstki, do grupy mistrzowskiej Ekstraligi. Nawet jeśli Orkan przegra wszystkie spotkania w tym roku, będzie to miało drugorzędne znaczenie. Najważniejsze jest to, że tej jesieni drużyna seniorów, pod wodzą trenera Andrzeja Kopyta, będzie nabierać doświadcze-



**Whizz RC Orkan Sochaczew – MKS Pogoń Awenta Siedlce 5:29 (0:3)**  
punkty: Michał Gadomski 5

**Skład Orkana:** Marcin Krześniak, Piotr Jurkowski (Antoni Gołębiowski), Artur Fursenko, Jakub Budnik (Adrian Pętlak), Wojciech Krześniak (Krystian Mechecki), Michał Kępa, Adrian Niemiec (Tomasz Szymański), Maciej Brażuk, Siokivaha Taufu'i Halaifonua, Kamil Palasik, Daniel Niemyjski (Mariusz Brodowski), Daniel Woźniak (Kamil Kościelewski), Sandro Jelia, Michał Gadomski, Tomasz Markiewicz.

nia w grze z najlepszymi zespołami w Polsce, aby w przyszłym roku wspiąć się na wyższy poziom sportowy i być może rozpocząć już walkę o medale.

To, że rugbiści Orkana walczyć potrafią, pokazali w meczu z siedlecką Pogonią, rozegranym w Sochaczewie w sobotę 1 września. Po pierwszej połowie niespodzianka wisiała w powietrzu. Zawodnicy Orkana pokazali bardzo dobrą grę w obronie, skutecznie powstrzy-

mując rywali. Z drugiej strony boiska gospodarze byli nawet dwukrotnie bliżej zdobycia przyłożenia. Zostali jednak zatrzymani przez siedlczan, tuż przed polem punktowym. Po 40 minutach rywale Orkana zdobyli jedynie trzy punkty z rzutu karnego. W drugiej części spotkania doświadczenie Pogoni wzięło górę. Ekipa z Siedlec już w pierwszych minutach po przerwie zdobyła dwa przyłożenia, co odmieni-

ło przebieg meczu. Rywale idąc za ciosem, dążyli do dwóch kolejnych przyłożeń, dających im ofensywny punkt bonusowy. Sztuka ta im się udała. W ostatnich minutach spotkania Orkan zdobył honorowe punkty. Po szybkim karnym formacja młyna sochaczewskiej drużyny wepchnęła się na pole punktowe. Piłkę, ku uciesze licznie zgromadzonych na stadionie kibiców, przyłożył do murawy Michał Gadomski.

BIEGI

# Szlakiem naszej rzeki

**Najstarsza impreza biegowa w powiecie sochaczewskim odbędzie się w niedzielę 16 września. 35. Półmaraton Szlakiem Walk nad Bzurą przebiegnie na trasie, która uzyskała atest Polskiego Związku Lekkiej Atletyki. Zawodnicy wystartują o godzinie 11.00 przed Szkołą Podstawową w Kamionie. Organizatorem wydarzenia jest Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji w Sochaczewie.**

Do tej pory udział zgłosiło blisko 150 zawodniczek i zawodników. Zapisy będą jeszcze możliwe nawet w dniu biegu, w biurze zawodów, które będzie czynne w godzinach 8:00–9:30, na terenie lodowiska przy ul. Warszawskiej 80. Opłata startowa w dniu zawodów wynosi 70 zł. Do 50-procentowej zniżki upoważnieni są: młodzież szkolna, studenci do 26 roku życia oraz osoby, które ukończyły 60 lat.

Podczas półmaratonu prowadzone będą następujące klasyfikacje: generalna kobiet i mężczyzn oraz wiekowe w podziale na płeć - K-20 – M-20 (2000-1989); K-30 – M-30 (1988-1979); K-40 (kobiety 1969 i starsze); M-40 (1978-1969); M-50 (1968-1959); M-60 (1958-1949); M-70 (1948 i starsi).

Zawodników obowiązuje limit czasu wynoszący trzy godziny. Podczas weryfikacji każdy otrzyma numer startowy zintegrowany z bezzwrotnym chipem do pomiaru czasu. Jego właściwe zamocowanie (na przodzie koszulki) jest warunkiem wystartowania w biegu i sklasyfikowania w komunikacji końcowym.

Wszyscy, którzy ukończą 35. Półmaraton Szlakiem Walk nad Bzurą odbiorą na mecie pamiątkowe medale i koszulki. Zawodnicy, którzy zajmą sześć pierwszych miejsc w klasyfikacji generalnej oraz trzy w poszczególnych kategoriach wiekowych otrzymają puchary i nagrody pieniężne. Dodatkowo nagrody przyznane zostaną dla najmłodszej i najstarszej zawodniczki, najmłodszego i najstarszego zawodnika, najlepszego zawodnika i zawodniczki powiatu sochaczewskiego oraz za zajęcie 72. miejsca dla uczczenia pamięci Jana Cebrzyńskiego.

Do tej pory udział zgłosiło blisko 150 zawodniczek i zawodników. Zapisy będą jeszcze możliwe nawet w dniu biegu, w biurze zawodów, które będzie czynne w godzinach 8:00–9:30, na terenie lodowiska przy ul. Warszawskiej 80. Opłata startowa w dniu zawodów wynosi 70 zł. Do 50-procentowej zniżki upoważnieni są: młodzież szkolna, studenci do 26 roku życia oraz osoby, które ukończyły 60 lat.

Podczas półmaratonu prowadzone będą następujące klasyfikacje: generalna kobiet i mężczyzn oraz wiekowe w podziale na płeć - K-20 – M-20 (2000-1989); K-30 – M-30 (1988-1979); K-40 (kobiety 1969 i starsze); M-40 (1978-1969); M-50 (1968-1959); M-60 (1958-1949); M-70 (1948 i starsi).

Zawodników obowiązuje limit czasu wynoszący trzy godziny. Podczas weryfikacji każdy otrzyma numer startowy zintegrowany z bezzwrotnym chipem do pomiaru czasu. Jego właściwe zamocowanie (na przodzie koszulki) jest warunkiem wystartowania w biegu i sklasyfikowania w komunikacji końcowym.

# Na rowerach pokonują nie tylko granice

**W czwartek 30 sierpnia przez nasze miasto przejechał maraton rowerowy niewidomych sportowców z Kazachstanu. Uczestnicy rajdu pokonują w sumie 5000 kilometrów. Wyjechali z Astany (stolicy Kazachstanu) i jadą do Paryża.**

Jest to międzynarodowy rajd na czterech rowerach tandemowych z udziałem niewidomych i zdrowych sportowców, którym towarzyszy grupa pomocy tech-

nicznej i wolontariusze. W czwartkowe przedpołudnie Kazachowie zatrzymali się w Sochaczewie. Przyjęli ich pracownicy Wydziału Sportu i Organizacji Pozarządowych UM. Spotkanie odbyło się w hali MOSiR przy ul. Kusocińskiego.

Do Sochaczewa jechali w sumie 27 dni. Do miejsca docelowego, czyli do Paryża, zostało im jeszcze dziewięć dni podróży. Niepełnosprawni sportowcy mieli okazję w naszym mieście do chwili odpoczynku i



zregenerowania sił. Przybyłych gości powitała naczelnik miejskiego wydziału sportu, Agata Kalińska. Na terenie ośrodka

sportu czekał na nich poczęstunek, otrzymali także od miasta podarunki, w postaci koszulek oraz elementów odblasko-

wych, które z pewnością przydadzą im się podczas podróży rowerami.

Grupie rowerzystów towarzyszą w naszym kraju dyplomaci z Ambasady Kazachstanu w Polsce. Oni również przygotowali podarunki dla gospodarzy. Ponadto, wydarzenie odbywa się w ścisłej współpracy z Polskim Komitetem Paraolimpijskim i Polskim Komitetem Olimpijskim. Celem przedsięwzięcia jest wzmocnienie bogatych tradycji międzynarodowego ruchu paraolimpijskiego,

poszerzenie możliwości ludzi o specjalnych potrzebach na całym świecie, ich integracja ze społeczeństwem oraz ochrona praw i godności osób niepełnosprawnych.

Warto na koniec dodać, że jesteśmy wiodącym krajem w sportach paraolimpijskich. Na zakończonych niedawno mistrzostwach Europy w Berlinie polscy niepełnosprawni sportowcy zajęli pierwsze miejsce w klasyfikacji medalowej, zdobywając 61 krążków (26 złotych, 15 srebrnych i 20 brązowych).

## PIŁKA NOŻNA

# Dwa wysokie zwycięstwa

Piłkarze Bzury Chodaków nabierają rozpędu. Biało-zieloni pewnie i wysoko wygrali dwa ostatnie spotkania. Drużynę prowadzoną przez trenera Pawła Rzymowskiego czeka teraz trudne zadanie. W niedzielę 16 września Bzura zmierzy się przy ul. Chopina z liderem płockiej A-klasy - Wichrem Cieszewo.

W drugiej kolejce, 1 września biało-zieloni podejmowali u siebie ligowego beniaminka, Szopena Sanniki. Już w 3. minucie, po faulu w „jedenastce”, rzut karny na gola zamienił kapitan zespołu, Jarosław Stencel. Sytuacja niebawem powtórzyła się. Jarosław Stencel ponownie postawił futbolówkę na „wapnie” i pokonał bramkarza gości. Odebrało to rywalom chęć do gry. Dopiero 10 minut po przerwie Szopenowi udało się strzelić bramkę kontaktową. Nie podłamało to chodakowskich piłkarzy, wręcz przeciwnie. Potrzebowali 20 minut, aby rozstrzygnąć losy meczu. Do bramki gości trafiali kolejno Adrian Tomczyk, Jan Wierzbicki i Dawid Stypuła. Na 10 minut przed ostatnim gwizdkiem sędziego było już 5:1.

Po dwóch spotkaniach u siebie, w niedzielę 9 września, odrodzona drużyna Bzury zagrała pierwszy mecz na wyjeździe. Rywalem biało-zielonych była drużyna Wisły Główna-Sobowo. Pierwsza bramka powinna paść w 14. minucie, lecz gospodarzom dopisało szczęście. Adam Żółtowski, wykonując



## Bzura Chodaków – Szopen Sanniki 5:1 (2:1)

bramki: Jarosław Stencel 3', 26'; Adrian Tomczyk 61'; Jan Wierzbicki 77'; Dawid Stypuła 80'

## Wisła Główna-Sobowo - Bzura Chodaków 1:6 (0:1)

bramki: Kamil Wojciechowski 23', 85'; Jarosław Stencel 52', 70'; Jan Wierzbicki 53'; Adrian Tomczyk 66'

rzut wolny z około 18 metrów do bramki, trafił w poprzeczkę. Dobitka Jarosław Stencel również wylądowała na poprzeczce. Biało-zieloni strzelili kilka minut później, a autorem gola był Kamil Wojciechowski. Kolejne gole kibice oglądali po przerwie. W dwie minuty Bzurze udało się wyjść na trzybramkowe prowadzenie. Bramkarz gospodarzy wyjmował piłkę z siatki

po strzałach Jarosława Stencel i Jana Wierzbickiego. W 62. minucie piłkarze Wisły zaskoczyli w końcu biało-zielonych, jednak ich trafienie okazało się jedynie bramką honorową. Przez ostatnie pół godziny meczu Bzura jeszcze trzykrotnie znalazła sposób na pokonanie goalkeepera Wisły, kończąc swój pierwszy wyjazdowy mecz wysokim zwycięstwem.

Po trzech kolejkach Bzura pozostaje niepokonana. W najbliższą niedzielę biało-zielonych czeka jednak bardzo trudne wyzwanie. Chodakowski piłkarze zmierzą się na stadionie przy ul. Chopina z liderem płockiej A-klasy - Wichrem Cieszewo. Rywale mają na koncie komplet zwycięstw. Nie stracili w tym sezonie jeszcze żadnej bramki. Zapowiada się poważny sprawdzian dla chodakowskiej drużyny, a stawką meczu będzie „fotel lidera”. Zachęcamy wszystkich kibiców do wspierania biało-zielonych 16 września. Mecz rozpocznie się o godzinie 16:30.

|                             |   |      |
|-----------------------------|---|------|
| 1. Wicher Cieszewo          | 9 | 12:0 |
| 2. Błękitni Gąbin           | 7 | 9:1  |
| 3. Bzura Chodaków           | 7 | 12:3 |
| 4. ULKS Ciątkowo            | 6 | 2:3  |
| 5. Zorza Szczawin Kościelny | 6 | 9:6  |
| 6. Spójnia Mała Wieś        | 3 | 6:8  |
| 7. Polonia Radzanowo        | 3 | 5:8  |
| 8. Mazowia Słubice          | 3 | 2:5  |
| 9. Szopen Sanniki           | 3 | 3:9  |
| 10. GKS Góra                | 3 | 7:8  |
| 11. Wisła Główna-Sobowo     | 1 | 4:13 |
| 12. Wisła Nowy Duninów      | 1 | 1:8  |

## PIŁKA NOŻNA

# Ustrzelili dwucyfrowkę



Zdobywca pięciu bramek w meczu z Miszewem - Cezary Czarniecki

**Jeśli utrzymają formę, to szansa na awans jest w ich zasięgu. W sobotę 8 września na stadionie przy ul. Warszawskiej seniorzy KS Orkan Sochaczew rozgromili, w trzeciej kolejce płockiej B-klasy, Relax Miszewo 11:0 (6:0).**

Gdyby sochaczewscy piłkarze wykorzystali wszystkie okazje, mogłoby być nawet i 20:0! Najwięcej, bo pięć goli strzelił Cezary Czarniecki. Trzy trafienia zaliczył Arkadiusz Widyński, a po jednym: Grzegorz Affek, Adrian Rzeźniczek i Ernest Świstak.

Przed tygodniem, w sobotę 1 września, sochaczewska drużyna przegrała na wyjeździe z zespołem Zjednoczeni Bulkowo 2:1 (1:0). Bramkę dla Orkana zdobył Grzegorz Affek. Ekipa z Bulkowa, do tej pory z kompletem zwycięstw, będzie

jednym z głównych rywali Orkana w walce o awans. Mecz rewanżowy, który zostanie rozegrany wiosną w Sochaczewie zapowiada się niezwykle emocjonująco.

Tymczasem kolejny mecz piłkarze Orkana zagrają przy ul. Warszawskiej w sobotę 15 września. Zawodnicy trenera Józefa Szajewskiego zmierzą się w czwartej kolejce płockiej B-klasy z Czarnymi Rempin. Początek spotkania o godzinie 17.00.

|                           |   |      |
|---------------------------|---|------|
| 1. Zjednoczeni Bulkowo    | 7 | 7:4  |
| 2. Huragan Bodzanów       | 6 | 10:1 |
| 3. Orkan Sochaczew        | 6 | 14:2 |
| 4. Unia II Czerwno        | 6 | 6:6  |
| 5. Sparta Mochowo         | 3 | 3:3  |
| 6. Relax Miszewo Murowane | 3 | 4:14 |
| 7. Czarni Rempin          | 1 | 4:10 |
| 8. Lwówianka Lwówek       | 0 | 1:3  |
| 9. Orkan Lelice           | 0 | 0:6  |

## KAJAKI

# Patriotyczny spływ na stulecie

**W sobotę 1 września Sochaczewskie Wodne Ochotnicze Pogotowie Ratunkowe zorganizowało patriotyczne wydarzenie z okazji roku stulecia odzyskania przez Polskę niepodległości - spływ kajakowy „Dla Biało-Czerwonej”.**

Dopisała pogoda, a przede wszystkim uczestnicy wydarzenia, którzy pod opieką ratowników sochaczewskiego WOPR wzięli udział w spływie. Wszyscy wsiedli do kajaków w Kozłowie Szlacheckim, gdzie wcześniej zostali przetransportowani autokarem ze Stodoły nad Bzurą. Tam wyposażeni w biało-czerwone flagi oraz kaja-



Kolejny spływ na Bzurze, tym razem dwudniowy, sochaczewski WOPR organizuje w dniach 14-15 września. Wydarzenie adresowane jest do młodzieży powyżej 12 roku życia. Uczestnictwo w spływie jest bezpłatne. Zapisy pod numerem tel. 509-342-706 oraz mailowo: sochaczewskiewopr@gmail.com. Uczestnicy będą zapoznawać się ze sprzętem kajakarskim i ratowniczym, poznawać walory turystyczne Bzury, spędzą także noc na polu namiotowym. Organizatorzy zapewniają kajaki, obsługę ratowniczą i wyżywienie. Projekt jest dofinansowany ze środków Samorządu Województwa Mazowieckiego.

ki wraz z kapokami ruszyli z nurtem rzeki.

W trakcie spływu doszło do niecodziennego wydarzenia. Ratownicy WOPR uratowali szczenię, które znajdowało się w rzece i jakimś cudem przetrwało uciepione gałęzi. Przywołało to wydarzenie wiele refleksji wśród uczestników spływu co do sposobu traktowania zwierząt przez ludzi. Podczas pikniku, który odbył się po spływie, udało się dla szczeniaka znaleźć dom.

Organizatorami spływu dla Biało-czerwonej byli: WOPR Sochaczew, samorząd województwa mazowieckiego oraz Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji w Sochaczewie.

## X Puchar Polski JUDO

X JUBILEUSZOWY OTWARTY MIĘDZYNARODOWY  
PUCHAR POLSKI JUDO JUNIOREK I JUNIORKÓW  
IM. TADEUSZA NASKRETA  
SOCHACZEW - POLSKA  
15.09.2018

ORGANIZATOR  
Burmistrz Miasta Sochaczew  
Polski Związek Judo  
Samorząd Województwa Mazowieckiego  
Uczelnicki Klub Sportowy „ORKAN - JUDO” Sochaczew

### SOCHACZEW 15.09.2018

TENIS STOŁOWY

# Powrót do ligowych stołów

Drużyna Sochaczewskiego Klubu Tenisa Stołowego rozpoczęła nowy sezon. Zawodniczki, po zaciętej walce, niestety przegrały w pierwszej kolejce, w derbach Mazowsza z GLKS Nadarzyn. W kolejnym meczu podopieczne Bronisława Gawrylczyka nie dały za to szans drużynie ATS Białystok, wygrywając bez straty seta.

Sochaczewski klub zainaugurował nowy sezon meczem na wyjeździe, w poniedziałek 3 września. Spotkania z zespołem z Nadarzyną zawsze były zacięte. Tym razem walka o punkty zakończyła się dopiero po pięciu pojedynkach. W pierwszym starciu Julia Ślżak po pięciu setach pokonała Klaudie Kusińską. Kluczowym pojedynkiem dla losów całego spotkania była druga gra. W niej liderka SKTS, Katarzyna Grzybowska-Franc uległa po pięciu setach Katarzynie Ślifirczyk. W trzecim pojedynku debiut w Ekstraklasie zaliczyła 18-letnia Aleksandra Wojtczak. Debiut, niestety nieudany. W trzech setach, zdobywając zaledwie osiem punktów, przegrała z Pauliną Krzysiek. Nadzieję na zwycięstwo dla sochaczewskiej drużyny dała jeszcze Katarzyna Grzybowska-Franc, łatwo w trzech partiach wygrywając z Klaudią Kusińską. W decydującej piątej grze Julia Ślżak wygrała co prawda pierwszego seta, lecz ostatecznie po czterech partiach przegrała z będącą w dobrej formie tego dnia Katarzyną Ślifirczyk.

Pierwszy mecz w Sochaczewie tenisistki rozegrały w sobotę 8 września. Rywal nie był zbyt wymagający. Spotkanie z drużyną ATS Białystok trwało niespełna godzinę i zakończyło się zwycięstwem 3:0, bez straty seta dla gospodarzy. Rozpoczęła Katarzyna Grzybowska-Franc grą ze Słowaczką Evą Jurkovą. Szybkie trzy sety (każdy zakończył się w czasie krótszym niż cztery minuty) i SKTS objął prowadzenie. Kolejna przy stole zameldowała się nowa zawodniczka w szeregach SKTS - Lin Gui. Chinka z brazylijskim paszportem równie szybko rozprawiła się z Ukrain-



ką Yaroslavą Prihodko. W trzecim, ostatnim pojedynku Julia Ślżak bez większych problemów poradziła sobie z Gabriellą Dyszkiewicz i zapewniła pierwsze punkty w tym sezonie dla sochaczewskiego klubu.

Kolejny mecz tenisistki stołowe SKTS również zagrają w Sochaczewie, lecz dopiero za miesiąc. 13 października, w trzeciej kolejce Ekstraklasy Kobiet zmierzą się w hali MO-SiR przy ul. Kusocińskiego z Polmlekiem Lidzbark Warmiński. Początek spotkania o godzinie 17.00.

**GLKS Nadarzyn – SKTS Sochaczew 3:2**  
Klaudia Kusińska – Julia Ślżak 2:3 (11:6, 5:11, 7:11, 11:5, 9:11)  
Katarzyna Ślifirczyk – Katarzyna Grzybowska-Franc 3:2 (4:11, 9:11, 12:10, 11:7, 13:11)  
Paulina Krzysiek – Aleksandra Wojtczak 3:0 (11:3, 11:2, 11:3)  
Klaudia Kusińska – Katarzyna Grzybowska-Franc 0:3 (3:11, 8:11, 0:11)  
Katarzyna Ślifirczyk – Julia Ślżak 3:1 (7:11, 11:3, 11:3, 11:5)

**SKTS Sochaczew – ATS Białystok 3:0**  
Katarzyna Grzybowska-Franc – Eva Jurkova 3:0 (11:3, 11:1, 11:6)  
Lin Gui – Yaroslava Prihodko 3:0 (11:7, 11:3, 11:8)  
Julia Ślżak – Gabriela Dyszkiewicz 3:0 (11:6, 11:4, 11:4)

REKREACJA

## Bądź w centrum sportu

Duże zainteresowanie uczestników niedawnego Święta Bzury wzbudzało stoisko z miejskimi gadżetami. Wydział Sportu i Organizacji Pozarządowych zaprezentował m.in. koszulki, czapki, korkowe podkładki. Przygotowano je dla mieszkańców biorących udział w różnych imprezach sportowych i rekreacyjnych, a było ich w tym sezonie wiele.



Wszystkie gadżety wyeksponowano w namiocie Wydziału Sportu i Organizacji Pozarządowych UM podczas IV Święta Bzury, które odbyło się 26 sierpnia na sochaczewskiej plaży.

- Dołożyliśmy w tym roku wielu starań, aby materiały promocyjne zachęcały mieszkańców Sochaczewa do udziału w organizowanych wydarzeniach. Pokazaliśmy gadżety, które wręczaliśmy m.in. podczas rajdów rowerowych, biegów, spływu kajakowego, na piknikach rodzinnych, podczas marszu Nordic Walking - komentuje naczelnik Wydziału Sportu i Organi-

zacji Pozarządowych UM, Agata Kalińska.

Na zlecenie miasta wyprodukowano siedem różnych wzorów i kolorów koszulek. Około 2000 sztuk podarowano mieszkańcom. Podobna sytuacja miała miejsce z czapkami. Rozdawano też inne gadżety, m.in. piłki plażowe, smycze, balony, silikonowe bransoletki, elementy odbłaskowe, podkładki korkowe. Na każdym z tych przedmiotów widnieje napis „Sochaczew. Bądź w Centrum Sportu”.

**22.09.2018**  
godz. 12.00  
zapisy  
godz. 11.00

**III MISTRZOSTWA POLSKI**  
**MAX WEIGHTED PULL UP**  
siłownie zewnętrzne ul. Chopina 101

organizator:  
**PULL & PUSH TEAM**  
MIEJSKI OŚRODEK SPORTU  
I REKREACJI W SOCHACZEWIE

# **SPOTKANIA MIESZKAŃCÓW Z BURMISTRZEM**

**21 WRZEŚNIA - SOCHACZEWSKIE CENTRUM KULTURY  
UL. 15-SIERPNIA 83, GODZ. 18.00**

**24 WRZEŚNIA - KARWOWO (SALA PARAFIALNA)  
UL. LAZUROWA 44, GODZ. 18.00**

**25 WRZEŚNIA - PRZEDSZKOLE NR 7 im. Marii Montessori  
UL. ŻWIRKI I WIGURY 15, GODZ. 18.00**

**27 WRZEŚNIA - SOCHACZEWSKIE CENTRUM KULTURY  
UL. CHOPINA 101, GODZ. 18.00**

**1 PAŹDZIERNIKA - DZIENNY DOM POMOCY SPOŁECZNEJ  
AL. 600-LECIA 90, GODZ. 18.00**

**3 PAŹDZIERNIKA - ŚRODOWISKOWY DOM SAMOPOMOCY  
UL. ZAMKOWA 4A, GODZ. 18.00**

**5 PAŹDZIERNIKA - KRAMNICE (SALA KONFERENCYJNA)  
UL. 1 MAJA 21, GODZ. 18.00**

**9 PAŹDZIERNIKA - SALON FRYZJERSKI „U RENI”  
UL. SZAJNOWICZA 7, GODZ. 18.00**



*Zapraszam*

Piotr Osiecki